

# УКРАЇНСЬКЕ НАЗАЩЕВО

РІК VIII

КВІТЕНЬ — ЧЕРВЕНЬ 1971 Р.

Ч. 2 (16)



ПЕТРО КОНАШЕВИЧ - САГАЙДАЧНИЙ  
Гетьман Запорозьких Козаків в 1606- 22 рр.

В морських походах на татарів і турків обкурив мушкетним димом навіть мусулманську столицю Царгород  
Наганяв жах на москвинів військовими наступами на Смоленськ, Калугу і навіть під саму Москву  
Як член Богоявленського Братства в Києві, був ревним оборонцем Української Православної Церкви перед польсько - латинськими намірами

Редактор колегія:

редактор Антін Кущинський, заст. ред. Михайло Петруняк  
члени — Павло Бабяк, Володимир Заслдний, Василь Іващук.

Address:

„UKRAINSKE KOZATSTVO”  
2100 W. Chicago Ave.  
Chicago, Ill. 60622 — USA

ЗМІСТ Ч. 2 (16)

1. Д-р Святомир М. Фостун — Же през шаблі маєм права»	ст. 1
2. Докія Цапко — До бою (марш)	ст. 3
3. Іриней Назарко — Роля козаків у протитурецькій кампанії під Віднем 1683 р.	4
4. Адріян Кащенко — Фльота Запорозьких козаків	7
5. Мирон Ганушевський — Чорне море — українське море	8
6. Павло Дубів — Чорноморська дума	10
7. Іван Кейван — Козацьке барокко	11
8. Антін Кущинський — Українське Вільне Козацтво в 1917 — 1918 роках	16
9. Кобзарський — Думка визначного чужинця про Українське Вільне Козацтво	24
10. Олександер Шульгин — Козак	25
11. Д-р Павло Кашинський — Наш шлях один	26
12. о. Ілля Нагірняк — Не забуваймо страшну трагедію Голоду в Україні 1932-33 рр.	27
13. Сергій Ган — Року одна тисяча дев'ятьсот проклятого	31
14. О. Котанський — Мій край	34
15. Дем'ян Захарченко — Про УВК і стародавнє оповідання	35
16. Володимир Поповський — «Брате, помилуй!»	36
17. Ген. Штабу Генерал-Кошовий Павло Шандрук — Політика й військо	39
18. «ПУ-ГУ! ПУ-ГУ!» — «КОЗАКИ З ЛУГУ»	41
19. Книги, журнали, часописи	48
20. Хто помогав видавати наш квартальник	

СТАВАЙТЕ ПЕРЕДПЛАТНИКАМИ «УКРАЇНСЬКОГО КОЗАЦТВА»  
На 1971 рік передплата ЧОТИРИ (4) долари, а ціна окремого числа за  
післяплату ОДИН долар 25 центів.

Чергове 3-те (17) число «У. К.» вишлемо тільки передплатникам та  
тим післяплатникам, що без затримки платять за окреме число \$ 1.25.  
Закликаємо всіх організованих і неорганізованих прихильників Козаць-  
кої Ідеї за порогами Батьківщини не лишати і далі наш журнал своїми  
бодай найменшими фінансовими дарами. Завдяки тому видання журна-  
лу, як і до цього часу, не буде мати дефіциту і жадних боргів, хоч кош-  
ти друку й поштові видатки ще далі ростуть.

Редакція й Адміністрація «У. К.»



# УКРАЇНСЬКЕ КОЗАЦТВО

РІК VIII

КВІТЕНЬ — ЧЕРВЕНЬ 1971 Р.

Ч. 2 (16)

Д-р Святомир М. Фостун

## «ЖЕ ПРЕЗ ШАБЛІ МАЄМ ПРАВА»

Ці слова великого гетьмана України Івана Мазепи завжди пригадують нам, що геополітичне положення України вимагало, вимагає та й вимагатиме в майбутньому від української нації пле-кати свою боєздатність і розвивати свій мілітарний потенціял. Знали це добре вже наші славні предки. «На меч покладайся, сину» — говорив князь Святослав Завойовник своєму синові. Так довго, як княжі дружинники своїми черленими щитами загороджували степовим ордам шлях в Україну, так довго, як не пощербились козацькі шаблі, як довго зберігались лицарські й козацькі традиції в нашему народі, була своя вільна держава. В обороні української землі княжа рать воювала в далеких степах, за ней ходила в походи, й кривавилась на мурах городів руських. «Войнові, що на війну вирядився або слід перемогу добути, або з руки ворога впасті», — оспівує своїм дружинникам король Данило. Автор «Слова о полку Ігоревім» оспівує героїзм українських воїнів, які поклали свої голови за рідну землю над Каялою: «Гей на березі Каяли, тут вино мриваве вийшло. Тут русичі пир скінчили. Сватів своїх капоїли, буйні голови зложили, полягли за Україну».

Від сивої давнини нашої історії Україна на грани двох світів є горнилом, у якому перетоплюються старі й зроджуються нові ідеї, схрещуються впливи культур. Віковими тривають змагання українського народу проти напасників, що ввесь час намагалися поневолювати Україну й панувати над

прекрасною українською землею. Можна сказати, що вся історія України є історією її безперервної боротьби за волю і втримання своєї суверенності. В цій боротьбі були дні світлих перемог, і дні гірких поразок. «На берегах Дніпра, на Київщині та на Полтавщині, ви не пройдете і верстви поля, не прикрашеного високою могилою, а іноді й десятком могил... Моя прекрасна вільнолюбна Україна тугу начиняла своїм вільним та ворожим трупом незлічені величезні могили. Вона своєї слави на поталу не давала, ворога-гнобителя під ноги топтола і вільна, нерозтлінна вмирала» — писав наш великий Пророк Тарас Шевченко.

Визвольна боротьба українського народу під проводом гетьмана Богдана Хмельницького не була тільки громадянською війною, bellum civile, як її вважають ще й сьогодні деякі польські та західні історики. Це була війна за визволення української землі, за право українського народу жити вільним свободним життям на своїй одній землі. «Ми підняли зброю не для користі якоїсь або порожнього марнославства, а єдино на оборону батьківщини нашої, життя нашого, дітей наших... На що ж нам, братя, без чуття тягати тяжкі пута рабства в дрімоті й ганебнім невільництві у власній своїй землі»... говорив гетьман Богдан Хмельницький до реєстрових козаків під Камінним Затоном. А у своєму універсалі з червня 1648 року, виданому в таборі під Білою Церквою він пише:

**«... Ознаймуєм сим універсалом нашим, іж не без причин слушних мусилисъмо зачати війну і поднести оружіє наше на поляковъ»...**

Другий великий український гетьман іван Мазепа, що з часу його гетьманування сповняється цього року 282 роки, володів уже в особливо трудних обставинах постійного обмежування його влади та державно-політичної самостійності України. Ні один із українських гетьманів після Хмельницького не зробив так багато для створення об'єктивних умовин державної незалежності України, як Мазепа, що його ім'я, стало символом прямування України до державної волі. Коли Хмельницький, а також у певній мірі Й. Виговський ще мали ініціативу в розгрі східноєвропейської політики, Мазепа вже тієї ініціативи не мав, бо її захопив московський цар Петро, який з шаленою енергією «прорубував вікно в Європу». Володів Мазепа не маючи вже Богунів, Морозенків, Чарнотів — отих великих лицарів-державників, які разом із Богом даним творили козацьку державу. Замість них коло Мазепи були надламані Горленки, Апостоли, чи Кочубеї, була старшина, яка втрачала віру в можливість політичного розриву з Москвою, і навипередки запобігала царської ласки. Союз Мазепи зі шведським королем Карлом XII був для неї несподіванкою, до якої вона не була політично, ані психологічно приготована, чого зрештою гетьман і не міг зробити в існуючих тоді обставинах в Україні.

Гетьман був великою людиною вже епілуогу козацької доби. Таким його зображує в своїй гравюрі Данило Галаковський. Гравюра представляє образ грози, землетрусу, загальної руйни. На цьому грізному тлі стоїть величава постать гетьмана Мазепи, сперетого на свій родинний герб. Праворуч гетьмана шість алгоричних постатей муз і чеснот, а ліворуч лише дві постаті — віра й батьківщина. На стріч-

ці, що огортає гравюру, є душе вимовна цитата з Горація:

«Якщо буде треба, безстрашно польжу під руїнами упадаючого світу».

Правнуки мазепинців ішли в часі Визвольних Змагань в перших лавах в обороні української держави, творили революційне підпілля, формували УВОЙ ОУН, в яких виростали нові когорти борців за волю України. За неї вони йшли в бої, гинули замучені в в'язничних казематах, вмирали нашибеницях у концтаборах, на далеких засланнях. З ними йшло українське вояцтво, яке незалежно від того в яких формациях воно служило, завжди ставило добро української нації як свій наївищий закон. Це були Українські Січові Стрільці, Українська Народня Армія, Українська Галицька Армія, Вільне Козацтво, Карпатська Січ, Українська Повстанська Армія, I Українська Дивізія УНА. Іхнім найвищим ідеалом була вільна соборна самостійна українська держава. Вони були вірні цьому ідеалові, й це була основна чеснота українська вояка, українського борця-революціонера. На їхньому ідеалізмі й геройстві виховуються нові покоління сучасної України, яка продовжує боротьбу за своє визволення на широких всеобіймаючих фронтах.

«Сьогоднішній день, — каже І. Дзюба, — не останній день світової історії. Рано чи пізніше все стає на своє місце»...

Рано чи пізніше українська нація стане на шлях свого самостійного, суверенного державного життя. Гарантorem такого життя та всестороннього розвитку української держави мусить стати її збройні сили, які б берегли кордонів української території від загребущих зазіхань північного сусіда, який завжди посягатиме по українську багату землю. Тільки сильні модерні українські збройні сили забезпечуть мирний розвиток української державі в майбутньому.

(«Сурмач»)

## Докія Цапко

ДО БОЮ  
(Марш)

Гей козак, берись за зброю!  
Служний час наспів!  
Хай веде на змаг за волю  
Бойовий наш спів!

Нумо браття, пригадаймо  
Ми дідів, батьків  
І усіх нас об'єднаймо  
В лавах козаків.

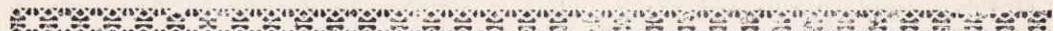
Дух козацький не вгасає,  
Вічно є живий,  
Він відвагою палає, —  
Як ідем у бій.

Бліскавицями й громами,  
Нас не налякати.  
Вірою, що Бог є з нами  
Йдем перемагати.

Серцем сміливі орлята,  
Бо сини орлів,  
Ми рішили доконати  
Заповіт батьків.

В бій, з веселими піснями!  
Хай земля горить!  
Переможно хай над нами  
Прапор майорить!

Фінікс, 1967 р.



Про Гетьмана Петра Сагайдачного польський король Собеський писав:  
«Сагайдачний був чоловік великого духу, що сам шукав небезпеки, легковажив життям, в битві був перший, коли ж доводилося відступати — останній; був жвавий, діяльний, в таборі сторожний, мало спав і не піячив; на нарадах був обережний і в усіх розмовах маломовний».

\*\*

Відомий історик Бантиш Каменський до повищої характеристики Гетьмана Сагайдачного додав, що він дуже сурово розправлявся з нелухняними козаками.



**Іриней Назарко**

## РОЛЯ КОЗАКІВ У ПРОТИТУРЕЦЬКІЙ КАМПАНІЇ ШД ВІДНЕМ 1683 Р.

*Тут подаємо історичні факти про великих, світового значення, заслуги Козацтва в обороні всього християнства в Європі від мусульманської небезпеки, що її довершили пра- вославні козаки при фінансовій допомозі пати Інокентія XI-го. Можливо, що саме з цієї причини було замовчу- вано про цю історичну заслугу українського козацтва або про славу при- писувано полякам.*

Тепер В. Достойний автор названої праці описав ці події на підставі архівних документів в Наукових Записках Українського Технічно-Господарського Інституту в томі XIX, Мюнхен 1969 р. ст. 111-26. З тієї цінної праці подаємо зі значним скро- роченням цікавіші уступи.

*Редакція*

Страта «князя Сарматії» Юрася Хмельницького в Кам'янці 1681 р. стала немов зупинкою в довголітній боротьбі посторонніх сил за правобережну Україну. Всі противники, які брали участь у боротьбі за Правобережну Україну, себто Москва, Польща, Туреччина й Крим, були виснажені й бажали, хоча б на деякий час, миру. Перша замирилася з турками Польща. Вона заключила з турками мир у Журавні, яким зріклася Поділля і Правобережної України з віймком північної Київщини. Одночасно помирилася з Польщею Москва, що за 200 тисяч рублів і частину Вітебщини дістала від Польщі Київ. А в 1681 р. заключено в Бакчизараї московське двадцятілітнє перемир'я з Туреччиною та Кримом - продовж якого ніхто з договірників не смів заселювати земель між Бугом і Дністром. Таким чином санкціоновано пустиню в самому серці багатого краю там, де була колиска його історичного життя, де був осередок держави Богдана Хмельниць-

кого. Та умови бакчизарийського перемиря, як штучний витвір політичного опортунізму, виявилися нічим супроти вимог життя. Після страти Юрія Хмельницького турки віддали Правобережну Україну в управу мілдавському господареві Іванові Дуці, що, назначивши своїм наказним гетьманом Івана Драгинича, почав колонізувати спустошений край на основах козацького ладу.

Подібно, як Туреччина не репектувала статтей бакчизарийського перемиря, нехтувала пункти Журавенського миру й Польща. Талановитий й енергійний король Польщі Іван III Собіський, захоплений ідеями боротьби з мусульманським світом, майже не припиняв польсько-турецької війни за Поділля. Витиснувши турків до Кам'янця, він зразу взявся за заселення Поділля й північної Київщини та зорганізування її на козацький лад. Гетьманом Правобережжя Собіський назначив Степана Куницького, а коли козаки за трусість покарали Куницького смертю, на його місце обрали запорожця Андрія Могилу, що далі заселював й організував Правобережжя, сульманського світу, в якій брали участь його від турецьких залог. Так відновлена правобережна козачина кріпшла з дня на день.

У той час у 1680-их роках турецька загроза для християнського світу з чисто теоретичної стала вже загрозою реальною. Воєнні пляни турецького султана Магомета IV, його укріплення своїх позицій на Балканах та в сателітних балканських державах і в першу чергу його заходи створити собі на українських землях вихідну базу під широкозакреїні дії в напрямі Польщі та Московщини — те все серйозно занепокоїло центральні європейські держави. У відповідь на це зорганізовано «Святу Лігу» проти му-

часть Австрія, Венеція, Польща й Московщина. Проектовано одночасний наступ на широкому фронті Дунаю і Чорного моря. Україні ця війна давала надію здобути степові простори й доступ до Чорного моря.

В той час на престолі в Римі засідав папа Інокент XI з роду Одескалькі — бистрий дипломат і далекозорий реаліст. Найперше на самому початку понтифікату Інокента XI-го в Римі мали виразне й правильне поняття про Україну, її етнічну форму та її політичні змагання. В 1678 році з'явилася в Римі друком географічна карта східноєвропейських земель, на якій Україна в цілій своїй тодішній етнографічній розтяглості зазначена виразно як Україна або земля козаків, що розтягається від Перемишля і Сяну аж по Дон та Озівське море.

Україна стояла в центрі заінтересовання та далекодійучих плянів з однієї і з другої сторони. Ішлося про те, хто скоріше перехилить на свій бік козацьку Україну та кине її боєву силу на службу своїх інтересів...

В другій частині 1682 року турецькі сили в Україні почали воєнні дії, займаючи територію по лінії своїх вимог. Тим часом саме через українські землі між християнськими силами, безпосередньо загроженими Московщиною та Польщею, не було згоди ні в цілях, ні в спільній обороні. На весну 1683 року, коли війна вже фактично була в дальншому розвитку, деякі козацькі полковники переставилися на сторону християнських сил, даючи свої сили до зачіпної війни й офензивної головно на Криму проти татар та на Чорному морі проти турецької флоти.

У червні 1683 року провідним музажам Європи й тодішньої дипломатії вже було ясно, що турки вирушать великим походом проти християнського світу. Одночасно напрям походу на Відень став майже очевидний.

Папа Інокент XI-й хотів взяти участь в тій обороні мілітарно а не тіль-

ки підтримувати її морально. Набирання війська в папських державах Італії було неможливе, коли взяти до уваги її характер та віддалі. Тому, поминаючи теоретичні пляни польського короля та австрійського цісаря в справі організування козацьких протитурецьких військ, Інокент дав доручення своїм дипломатам на місцях приступити до організації корпусу козацького війська, асигнуючи на це відповідну суму.

7 липня 1683 року варшавській нунцій вже предложив папі докладний опис устрою та заплат для трьох тисяч козаків, що були зорганізовані в тому корпусі. Було в ньому 7 полків, з яких двох мало по 500 козаків, а п'ятьох по 400 козаків. Полковники побирали плати по 600 фльоренів річно, а крім того осібно на виряд ще дальших 1.000 фльоренів. Заступників полковників було рівно 7 по 300 фльоренів річно, та окремі видатки осібно. Генеральний писар та суддя побирали по 375 фльоренів, полкові писарі в числі шістьох побирали разом коло 750 фльоренів. Крім того у війську було 23-х сотників з 240 фльоренів плати кожний та загальні видатки на одяг і намети. Далі вичислено 7-ох хорунжих полкових та 23-х хорунжих сотенних по 120 та 90 фльоренів плати. Заступники сотників числом 23 брали по 90 фльоренів плати кожний. Самого війська звичайних козаків було 2.611 і кожному козакові річно виплачувалося 60 фльоренів та загальні видатки на одяг і обоз. Були передбачені крім того видатки на 7 полковницьких гірначів, тридцять прапорів з національним єрусалимським хрестом, сім полковницьких ключів, сім мідних літаврів, вісім срібних булав, 300 возів на порох і стрільня, як рівно ж на постачання. Продовж липня прийшли з Риму ще інших сто тисяч фльоренів, з яких було відділено 50 тисяч для запорожців, щоб вони зорганізували наскок на Крим та тим відтягнули сили й увагу татар від властивого поля

боїв, що ним стала вже тоді Угорщина та Австрія.

Одночасно з тією акцією інші групи козаків заявили свою готовість виступити в бій з турками та татарами на Україні та освободити її від турецької окупації. Для тієї акції король Собіський призначив від себе 60 тисяч фльоренів, щоб зорганізувати наскок на білгородських татар і ним відтягнути їх від австрійських провінцій.

Так в літку 1683 року козацькі сили були заняті на чотирьох фронтах проти турецької кампанії, які мали офензивний характер. Найперше йшлося про інвазію запорожцями Криму, далі про офензиву проти турецьких окупантів ініційовану правому березі Дніпра, наступ на білгородських татар та вкінці марш козацького корпусу в напрямі Шлеська на оборону властивої Австрії та Відня.

Коли порівняти ці рухи козаків з інертністю інших військ, що збиралися на оборону Західу, то треба сказати, що в цій оборонній акції українські козаки грали першу й вирішальну роль.

Відень оборонено, а турецьку армію розбито та гнано Угорщиною в завязтих боях. В усіх цих боях козаки брали першорядну участь, головно в знаних боях під Парканами та в здобутті Стригому. Тимчасом ідуть бої і в Україні, щоб викинути окупантів із війська. В цій операції бере участь коло 20 тисяч козаків. Крім того, щоб ще основніше відтягнути турецьку небезпеку від Європи, на початку 1684 року австрійська цісарська дипломатія робить заходи, щоб запорозькі козаки систематично непокоїли Крим та робили випади на Чорне море і таким чином зв'язували турецькі й татарські сили. Головно татарські набіги дуже

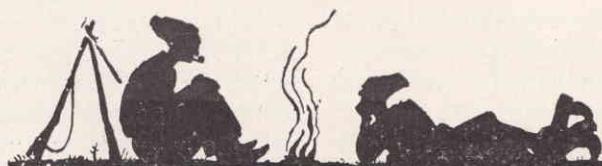
далися в знаки австрійським посольствам і Австрія була готова платити козакам навіть щорічну пенсію, щоб тримати татарську небезпеку з фланку. Тимчасом козацькі армії вив'язувалися з поставлених собі завдань і на інших фронтах, головно наступаючи на білгородських татар. Цілями на цих фронтах було: здобуття турецьких фортець при гирлі Дніпра, Дністра та Дунаю.

Під днем 9 січня 1684 року повідомляв нунцій про велику перемогу козаків над турками і татарами та що з тієї нагоди попереднього дня відспівано в Krakovі торжественне «Тебе Бога хвалим» з потрійним гарматним вистрілом.

Дня 2 лютого 1684 року також у Ватикані в часи папської капелі відслужено благодарственне богослужіння «за козацькі перемоги над татарами», як повідомив офіційно Апостольський нунцій в Krakovі. Можна сказати, що з тим благодарственным богослужінням Європа була остаточно врятована від турецької небезпеки. І знаменне є саме те, що це остаточне заключне торжественне богослужіння в приявності цілої римської курії відслужено в наміренні: «на подяку Господеві за козацькі перемоги над татарами».

Всі ті здобутки та перемоги козаків - православних по вірі — в обороні християнської Європи — Апостольський Престіл, що щедро підпомагав козакам, вважав їх своїми перемогами.

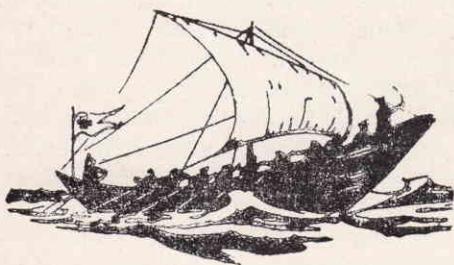
На жаль, сьогодні про ці далекі події великого історичного значення мало хто пам'ятає і хто інший (поляки) збирає славу за заслуги, заплачені козацькою кров'ю.



Адріян Кащенко

### ФЛЬОТО ЗАПОРОЗЬКИХ КОЗАКІВ

Військовою фльотою Запорозького Війська були виключно чайки, що звалися також байдаками. Правда, були випадки з часів Самійла Кішки та Сагайдачного, що запорожці користувалися у боях і кораблями, та тільки ті кораблі були не запорожської будови, а захоплені від турків. Чайки ж запорожці виробляли самі.



Козацька чайка в поході

Днище чайки видовбувалося з товстої липи. До того днища прироблювалися дубові ребра, а на ребра набивалися боки з товстих дубових дощок. Вироблена чайка мала сажнів до десяти у довжину. Після того їх конопатили, приробляли на обох кінцях чайки чердаки, по яких під час походів переховувалися харчі й зброя. По боках чайки прив'язувалися товсті в'я-

занки з очерету, щоб чайка не могла йти на дно, хоч би її зовсім залито водою. З обох боків чайки було по 15-20 весел, посередині ж прироблявся станок з щоглою на одне вітрило. На одному з чердаків під час походу на море ставилися і добре прибивалися кухва з солодкою водою, а на другому було прироблено стерно. У тих випадках, коли чайками доводилося плавати Дніпром через пороги, то до чайки додавалося ще й друге стерно на передньому чердaci.

Кількість чайок у Війська Запорозького не завжди була однакова. Під час занепаду Війська або під гнітом заборон з боку польських правителів кількість чайок у запорожців зменшувалася до десятка або двох, коли ж виявлялася спромога йти на море й на турецькі городи, запорожці вміли за два тижні зробити кілька десятків нових чайок. Іноді у Війську малося до трьох сотень чайок, але у один похід так багато чайок ніколи не виходило. У найбільших морських походах за часів Сагайдачного у море виходило до 150 чайок, а тому, що всяка чайка піднімала од четырьох до шести десятків козаків, то у тих походах брало участь біля 7.500 запорожців.

... «Динаміка вдачі української людини проявила себе особливо виразно в добі козаччини (16-18 стор.). Традиції тієї доби ще живі в українському народі. Сліди її знаходимо в сучасних партизанських рухах в Україні. Тепер ще нуртують величезні — з соціополітичного погляду — сили та прояви енергії, в захопленні українців козацькою романтикою, які відіграють небуденну роль в побудові нового демократичного життя народів Європи... Історики й історіософі є свідомі того, що при належному раціональному використанні величезної динаміки української психіки ця потужність енергії духа й почувань могла б запевнити тривалу побудову державності».

Іван Рибчин — «Динаміка Українського Козацтва» («Наукові Записки» УТГІ, том. XIX, Мюнхен 1969)

**Мирон Ганушевський**

## ЧОРНЕ МОРЕ — УКРАЇНСЬКЕ МОРЕ (У річницю дня 29. квітня)

Про життя чи смерть нації вирішують, м. ін., її духові вартості й фізична справність. Народи, що плекали такі чесноти, як хоробрість, відвага, карність, замилування до небезпек і погорда до вигідного життя, вміли не тільки будувати собі державу, а й боронити її. Це природний вияв здрової нації.

Одним із чинників, що давав силу і ріст націям, було море. Воно завжди мало велике значення для державної, політичної, господарської і духово-культурної могутності даної нації, яка посідала його. Бо ж море — це зв'язок із світом, воно не тільки сприяє обмінові конечних матеріальних дібр, а й виховує особливу породу людей сміливих і підприємчих, які насамперед цінять свободу і самостійність Батьківщини. Моряки завжди готові на смерть, бо не один із них віддає життя у важкому змаганні з морем. Вони вважають плавбу за конечність і перший обовязок, згідно з прадавнім гаслом: «Навігаре нецессе ест, вівере нон...» («Плавати є конечно, жити не конечно»).

Чорне море — вікно у світ для України від найдавніших часів, княжої, опісля козацької доби. Перша вістка про українську флоту за Козаччини з'явилася в 1492 р. з нагоди бою з Татарами. Після цього довгою ниткою тягнуться славні морські походи: в 1545 р. на Очаків, у 1567 на Козлів, у 1602 на Кілію, в 1606 на Варну, в 1614 на Кафу, в 1615 на Царгород і Трапезунд і т. д.

Ще в 1828 році Запорізький полк виконував бойову службу на кораблях дунайської флотилії, хоча не під українськими прапорами. Не зважаючи на те, що Москва покорила Україну, багато її кораблів носили українські

назви, як «Запорожець», «Гайдамака», «Кубанець», «Київ» і т. п. Коли ж основи московської імперії почали розвалюватися, в 1905 р. Українці морські старшини і моряки гуртувалися в ланках підпільної організації «Кобзар». Утворено Ради і так постала Чорноморська Генеральна Рада, Українська Рада Каспійської флотилії, Український Революційний Клуб Балтицької флоти, Українська Рада Амурської флотилії, Українська Рада Північного Льодового океану та Українська Рада Сибірської флотилії у Владивостоці. Вже в тому часі на деяких кораблях московської флоти пробувано вивісити українські прапори.

23-го грудня 1917 року утворено при Центральній Раді в Києві Український Секретаріят для морських справ (морське міністерство), а 13 березня 1918 р. оголошено закон про українську державну флоту.

У гарний сонячний день 29-го квітня 1918 р., о годині 4-їй по полудні на флагманському кораблі Чорноморської флоти «Юрій Побідоносець» упав такий наказ: «Флоті піднести український прапор!» На десяти кораблях тієї флоти повівали вже червоні прапори, але їх зразу стягнено й під звуки сурені і свистків підстаршин злетіли вгору синьо-жовті прапори. Українська Чорноморська флота виявила свою принадлежність до України.

У склад Чорноморської флоти входили такі морські одиниці: 8 лінійних кораблів, 4 кружляки, 27 ескадрильних міноносців, 17 підводних човнів, 6 канонірських човнів із «Запорожцем» на чолі, кілька десят сторожевих катерів. Багато кораблів було в будові, майже на викінченні. Назви кораблів були: «Воля», «Гетьман Богдан Хмельницький», «Святий Юрій Пере-

може́ць», «Гетьман Петро Дорошенко», «Гетьман Петро Конашевич - Сагайдачний», «Та́рас Шевченко», «Київ», «Чигири́н», «Бату́рин» та ін.

Українській державній фльоті підлягали полки морської піхоти, а саме: 1-ий і 2-ий Гуцульський Полк Морської Піхоти. Обидва ці полки проіснували в складі української армії до кінця визвольної війни.

Хвили бурхливих подій і боротьби, які нахлинули на нашу Батьківщину, захопили й Чорноморську фльоту у свій крутіж і вона пропала для України. Але не пропала згадка про пропамятний день 29-го квітня і не пропало наше бажання знову привернути славу і велич та могутність нашій Батьківщині. Бо вільна Україна, як природний союзник інших держав над Чорним морем, може стати запорукою тривкого миру не тільки для тих країн, а й для всієї Європи і Близького Сходу.

Тож, у славутну річницю піднесення українських прапорів на Чорноморській фльоті складім поклін тим хоробрим синам України, які, як моряки, загинули в її обороні, та піднесімо вгору наші чола, бо велика в нас віра у невмирущість української нації, яка одного дня, відновлена у боях і сильна, твердо стане на своїй землі і тоді

ще раз, але раз назавжди, кине наказ: «Фльоті піднести український прапор!». («Америка» ч. 76, 1970 р.)

*Яка висока традиційна християнська ідейність та державницька свідомість панували в 1918 р. серед новітніх українських моряків — найпослужать слідуючі два факти.*

Подібно славним запорозьким козакам, що на своїх прапорах на чайках мали зображення хреста, то так і новітня Морська Рада в імені українського морятства рішучо домагалась і таки здобула постанову Української Центральної Ради, помимо упередного небажання членів тієї влади, ще 18 січня 1918 р. перед проголошенням державної самостійності України, що на тризубі має бути знамено хреста. Без того моряки відмовлялись війти в море.

А дні 29 квітня 1918 р. Чорноморська фльота підняла на кораблях український прапор, коли о 4-ій годині по полуздні довідалась по телеграфу, що в Києві стався переворот і на чолі Української Держави став Гетьман Павло Скоропадський. Та вістка не змінила твердого наставлення моряків вірно служити своїй відродженій Батьківщині.

Ант. К.



Павле Дубів

**ЧОРНОМОРСЬКА ДУМА**  
**(На День Українського Моря — 29 квітня)**

Гей, хлюпочуть хвилі в Чорнім морі;  
 Аж під небо бурями шумлять.  
 Про хоробрих лицарів говорять,  
 Про геройські битви гомонять.  
 Гей, співають про життя і славу  
 Дні і тижні, місяці й роки.  
 Про лицарську морську державу,  
 Що над морем вже стоїть віки.

Гей, говорять водяні стихії,  
 Як по морю князь Олег поплив;  
 І на взятій брамі Візантії  
 Нереможно він щита прибив.  
 І дзвеніла в браму руська слава ,  
 Як з розмаху князь вбивав гвіздки...  
 Україна — це морська держава  
 І над морем вже стоїть віки.

Гей, морські оповідання-байки  
 Про запеклі битви гомонять,  
 Як літали запорізькі чайки  
 Через море турків воювати.  
 І літала скрізь козацька слава.  
 Де лиш пропливали байдаки...  
 Україна — це морська держава  
 І над морем вже стоїть віки.

Гей, засяла в небі позолота  
 І по хвилях райдуга пішла,  
 Як на морі чорноморська фльота  
 Український прapor підняла.  
 І лунало «Україні Слава!» —  
 Як піднесли прapor моряки...  
 Україна — це морська держава  
 І над морем вже стоїть віки.

Гей, хлюпочуть хвилі в Чорнім Морі;  
 Аж під небо бурями шумлять,  
 Про хоробрих лицарів говорять,  
 Про геройські битви гомонять,  
 Гей, літа над морем вічна слава  
 Дні і тижні, місяці й роки.  
 Україна як морська держава  
 Переможно житиме віки!

Іван Кейван

## КОЗАЦЬКЕ БАРОККО

Після шляхетних і скромних форм ренесансу прийшов в Україну новий стиль — барокко, що його поява по-кривається з постанням Козацької держави, після визвольних воєн гетьмана Б. Хмельницького. Барокко зродилося в Італії після ренесансу в XVI сторіччі, а вже в XVII сторіччі опанувало майже всі країни Європи. З малим спізненням цей стиль появився в Україні, де зустрінувся з щирою прихильністю, а згодом створилася чудова синтеза українського або «козацького» барокко. Найвиразніше барокко позначилося в архітектурі, пізніше в інших ділянках образотворчого мистецтва і набрало виразних українських рис.

Барокко, це стиль величних концепцій та складних ідей і фабул, буйної й несподіваної декоративної помисловості і невичерпного багатства елементів. Барокко характеризують сильний динамізм, драматизм, панегіризм, а часто й містичизм. Бароккові форми мали на меті відривати людину від приземного життя та підносити її до сфер високих-надземних та незбагнених переживань. Коли ренесансові форми характеристичні спокоєм, досконалою симетрією та гармонією, скромністю й лаконічністю, барокко часто легковажить й порушує гармонію та симетрію. Воно основане передусім на емоційному підложжі і підкреслює враження, яке має викликати даний твір. Ренесанс і барокко прийшли в Україну в щасливу годину, бо коли перший стиль відповідав відродженню нашої культури та збройної сили у формі козацтва, другий — відповідав силі й повазі Козацької держави.

З постанням Козацької держави народилася нова провідна верства — багата козацька старшина, що кривавилася в боях і козацькою шаблею здобувала незалежність України. Вона

бажала мистецтва, щоб її зворушувало й поривало і цьому бажанню саме відповідав барокковий стиль, що виявився в першу чергу, в архітектурі, викликав колосальне враження і з часом витворив чудову синтезу — українського або козацького барокко.

Барокко прийшло до нас з Італії двома шляхами: через Німеччину, Австрію й Польщу та через генуезькі колонії в Криму. Цей стиль зручно використали єзуїти на Заході проти протестантизму, а на українських землях барокко мало бути надійним засобом польського духовенства в боротьбі з українською Церквою, щоб навернути «схизматиків» на лоно католицької (польської) церкви, тобто барокко мало стати засобом полонізації. З Риму польські чинники спровадили архітектора-єзуїта Джіякомо Бріяні, що засіяв українські землі польськими костелами, тому й не дивно, що цей стиль назвали «єзуїтським барокко». До Києва польське духовенство спровадило з Італії архітектора Себастіяно Браччі, але він дуже скоро зукраїнізувався і не виправдав задумів польських чинників. У відповідь на наступ «єзуїтського барокка», українське духовенство й міщанство почали реставрувати старі, напів-зруйновані церкви княжих часів і будувати нові. Церкви спочатку діставали менші, а згодом більші й виразніші риси барокка.

Особлива заслуга в цьому була князя К. Острозького та митрополита П. Могили. Були відновлені церкви: Кирилівська, Успенська церква на Подолі, Свята Софія, Успенська церква Печерської Лаври, Спас в Берестові, Трьохсвятительська церква, Михайлівська церква Видубецького монастиря та ряд інших, ще з рисами раннього барокка. За Хмельниччини почався інтенсивний будівельний рух. Тоді відновлено Іллінську церкву під Черні-

говом, була побудована резиденція гетьмана Хмельницького в Суботові з ранніми барокковими рисами і на взір палацу Хмельницького були побудовані палаци Я. Лизогуба в Чернігові й Седневі, як теж резиденція полковника С. Миклашевського в Нижньому в Стародубщині. Біля резиденції гетьмана Хмельницького була побудована, теж в ранньому барокко, Іллінська церква, в 1653 році, що підкреслювала стиль фронтонами, невеличкою банею й прекрасною бароккою маківкою. В церкві спочивали тлінні останки гетьмана і його сина Тимоша. Стилево подібні церкви того часу: св. Михайла в Переяславі, в Умані, церква Густинського монастиря, Петра і Павла в Новгород-Сіверську, Покровська церква в Сулимівці, церква в Низкинічах та багато інших. Брак памяток нашої архітектури тієї доби, доповнює щоденник сирійського подорожника архідіакона Павла Алепського, що подорожував по Україні за часів гетьмана Хмельницького. Він відмітив з захопленням, що куди він переїжджав, всюди будують, різьблять і малюють. Вже в добі Хмельниччини мæмо поважні мистецькі здобутки, на жаль, в часі «Руїни» багато з них було знищено і взагалі в тій добі українське мистецтво, зокрема архітектура різко занепала. Аж в часах гетьмана Самойловича архітектура як всі інші роди нашого мистецтва, набирають виразного обличчя козацького барокка. Він фундував будову кількох церков, між ними Покровський собор в Харкові (закінчений вже Мазепою), на жаль, не вдалося йому розгорнути будівництво і воно дійшло вже до верхів'я за часів гетьмана Мазепи. Тоді барокковий стиль набрав виразних українських рис і як оригінальний і самобутній стиль, дістав назулу козацького барокка. Тоді появляються бароккові прикмети: фронтони, ризаліти, пів-арки, кронштайни, поребрики, фризи та прекрасне декорування стін церкви назовні та внутрі,

застосовуючи при цьому декоративну скульптуру та ліпні орнаменти з рослинними мотивами, зокрема декоративної української фльори.

Наши церкви в добі бароко були в двох типах. Перший тип, це бароккова базиліка, що прийшла з Західної Європи. В сполучі зі старим українським центральним пятизрубним заложенням створилася чудова синтеза — козацького барокка. Чудово й химерно вигинчасті бані, шляхетні ліхтарі й маківки, буйно вдекоровані фасади, химерні й часто несподівані заломи стін, фасадів, фронтонів, ризалітів і т. п., що прикрашенні буйною й помисловою ліпною декорацією з рослинними мотивами й тератологічними з майстерним застосуванням скульптури: каріатидами, атлянтами й маскаронаами. При цьому з використовуванням гри світла й тіні, це прикмети першого типу українських бароккових будівель. Другий тип бароккових церков, це використання конструкцій української дерев'яної архітектури й застосування її елементів в мурованій архітектурі, з наданням її сучасного барокового вигляду. Цей тим мав ще виразніший український характер. Зразком першого типу, це Миколаївський собор на Печерську в Києві фундації гетьмана І. Мазепи, до другого типу належить церква Всіх Святих над Економічною брамою Києво-Печерської Лаври в Києві. До справжнього апофею дійшла архітектура козацького барокко під булавою гітьмана І. Мазепи.

Гетьман Іван Мазепа, це була найцікавіша постать між володарями Європи часів барокко, що на нього з великом подивом дивились чужинці, з огляду на його всесторонній талант і на його високі духові прикмети. Він був відважний воївоник, тонкий дипломат, письменник, поет, музика, бібліофіл, колекціонер, знавець чужих мов, своїм особистим чаром вмів зєднати собі людей та вкінці був вийнятковим знавцем мистецтва, зокрема архітек-

тури й граверства, що в ньому мало широго опікуна й щедрого мецената. Про його меценатство свідчить це, що впродовж 20-ти років панування, збудував, обновив та реставрував понад 20 церков і на кожний рік гетьманування припадає понад одна велика будівля. Найважливіші церкви фундації Мазепи, це соборна церква св. Миколая на Печерську в Києві, Братська Богоявленська церква на Подолі, церква Всіх Святих Києво - Печерської Лаври, Вознесенський собор в Переяславі, Іллінська церковця в Києві на Подолі, Троїцька церква в Чернігові, Воздвиженський собор в Полтаві та інші й закінчив будову трьох церков початих його попередниками. Гетьман Мазепа багато церков розбудував і реставрував, між ними Святу Софію, Успенську церкву Києво - Печерської Лаври, Михайлівський Золотоверхий монастир, Кирилівську церкву та інші, що прибрали вже барокового вигляду. Наступні гетьмані теж позначилися в будові церков, хоча вже вдало меншому маштабі. За гетьмана І. Скоропадського побудовано церкву св. Катерини в Чернігові (1710 р.) та церкву в Прилуках (1716 р.). Гетьман Д. Апостол збудував чудову Покровську церкву у Великих Сорочинцях на Полтавщині в 1732 році. Згадані церкви побудовані в стилі козацького бароко обох типів. Ще за часів Козацької держави побудовані славні дзвіниці Святої Софії, дзвіниця Лаври, що належать до шедеврів архітектури Європи і з тих часів походять дзвіниці Близніх і Дальніх печер, Брама Заборовського, перебудова Могилянської (Мазепинської) Академії й інші, вже в пізніому стилі козацького бароко, деяло переладованому. Виявлялися тоді широко архіектори Й. Баптіст, А. Зерников, І. Г. Шедель та інші, а з Українців Й. Старченко, С. Ковнір, І. Барський, П. Ярославський, І. Зарудний та ряд інших видатних архітекторів.

Фігурна скульптура, що розвивала-

ся в Західній Європі підо впливом геніяльного Л. Берніні, в Україні залишила дуже мізерні здобутки, що було зумовлене специфічними обставинами, зокрема канонами східної Церкви, яка круглу скульптуру уважала за вияв поганства. Тому скульптура в Україні виявилася тільки в спорадичних випадках, особливо в нагробниках та в деяких статуях, що декорували будівлі назовні. Майже осамітненим явищем барокової скульптури, це нагробник воєводі Адамові Кисілеві в Низкинічах на Волині. В ниші церкви в півокруглій арці вдекорованій рослинним орнаментом, воєвода Кисіль зображеній доколінно, закутий в панцир, а на постаменті зображені герб воєводи. Нагробник виконаний в дусі барокко. Теж майстерно виконаний в барокковому дусі памятник - нагробник І. Тарновському у Львові. Більше таких памятників не зустрічаємо, хіба польським вельможам в Галичині (Пампіянові, Боймів, Сенявських, Острозьких (Януша) та іншим, що з українською духовістю не мають нічого спільногого. Тоді виявлялися чужі мистці, що працювали для чужих, польських замовців.

Павло Алепський згадує про величний нагробник гетьманничеві Тимошеві Хмельницькому в церкві в Суботові, однаке, в часі «Руйни» польський полководець С. Чарнецький велів викинути тлінні останки гетьмана Богдана і його сина Тимоша і спаливши, розсіяти попіл по степу, щоб і сліду не осталось. Може було й більше таких нагробників, але в часі «Руйни» вони були зруйновані до щенту. В добі козацького бароко була широко застосована в скульптурі металопластика. Такі монументальні скульптури в металопластиці були на фасадах Київської ратуші (мабуть в 1697 р.) — зображення архангела Михаїла, динамічна статуя і на фасаді Михайлівського Золотоверхого монастиря, теж зображення архангела Михаїла, наскрізь динамічна.

Зате дуже буйно розвивалася декоративна різьба, що прикрашувала назовні церкви й палаци. Були пишно вдекоровані фронтони будівель прекрасними колонами й капітелями, багато різьблени портали й карнизи ліпною орнаментикою: виноградною лозою, акантним листям та мотивами місцевої фльори: лілеями, мальвами, жоржинами, гвоздиками, соняшниками та іншими декоративними рослинами, що дійшла була тоді до справжнього верхівя. Так був вдекорований собор св. Миколая в Києві, Юріївська церква Видубецького монастиря, Воздвиженський собор в Полтаві, Михайлівська церква Золотоверхого монастиря, Преображенський собор Мгарського монастиря, брама Братьського монастиря, Покровська церква у Великих Сорочинцях та інші, а зокрема до верхівя дійшла декорація дзвіниці Печерської Лаври, Софійського Собору, Брама Зaborовського та інші, в дусі пізнього барокка.

І коли кругла скульптура не мала широкого поля для своєго вияву, творчий геній українського народу вклав колосальну інвенцію та хист у різьбу іконостасів, що в добі козацького барокко дійшли до верхівя і сягали часто аж до склепіння презбітерії. Це була вийнятково пишна різьба зі стилізованими по-барокковому рослинними мотивами, а особливо до верхівя дійшли іконостаси за часів гетьмана І. Мазепи.

Українське майстерство доби козацького барокко, не мало таких виразних рис як архітектура, але все ж українські риси в ньому помітні. Наші майярі, як і майярі Європи, підпали під всевладний вплив флямандського майстерства, зокрема геніяльного Рубенса. Бароккові риси бачимо в монументальному майстерстві по всій Україні, а виразніші впливи бачимо в іконографії, що в них помітний життєрадісний і соняшний кольорит. Тоді й виразніше бачимо зображення святих на тлі українського краєвиду. В картині «Рі-

здво Христове» бачимо пастушків з карпатських полонин, в лъокальних одягах і взагалі з українськими рисами, а в Наддніпрянщині — зображення ктиторів і благодітелей церков з козацькими оселедцями та в козацьких одягах. Тоді вже не бачимо візантійської стилізації, тільки картини зі знанням пропорції, анатомії й перспективи. Коли в добі ренесансу мистецьким центром був Львів, в добі бароко стала Іконописна школа Києво-Печерської Лаври, що виконувала поліхромію церков і постачала ікони майже до всіх церков Козацької держави. В Галичині, крім Львова, були іконографічні центри в Судовій Вишні та в Жовкві. З того часу вже знаємо багато прізвищ українських майярів: М. Петрахнович, Лукаш, Іляш, Сава, Євстахій, І. Лукашевич, І. Малиновський, Федушко, О. Ляницький, зокрема найбільші майярі Василь зі Львова, І. Руткович та Й. Кондзалевич.

Як ктиторів і благодітелей наші майярі часто зображували гетьманів: гетьмана Б. Хмельницького в Успенській церкві Печерської Лаври, І. Самойловича в Троїцькій церкві Густинського монастиря, гетьмана І. Мазепу в Головній церкві Печерської Лаври, в іконі «Переяславської Покрови», у «Воздвиженні Чесного Хреста», в Стихові і т.д., як теж зображували козацьких старшин з родинами. З правила такі зображення в портретах були стоячі, доколінні, погрудні, на вибагливому тлі, зі всіми атрибутами влади та з гербами ліворуч вгорі, звичайно, на темному тлі.

Після архітектури найвиразніші риси козацького барокко були помітні в граверстві, що в добі Мазепи стояло на рівні голляндського, що було тоді на першому місці в світі. Крім граверських портретів гетьмана Б. Хмельницького (В. Гондіюса), І. Бруховецького, П. Тетері й П. Дорошенка (італійська гравюра), в часах Мазепи виявилися українські гравери европейської міри: О. Л. Тарасевичі, І. Мигу-

ра, І. Щирський, Д. Сінкевич, І. Стрельбицький, Д. Галляховський та інші, і тільки в самому Києві налічували понад 20 граверів видатніших і безліч меншої міри.

Барокко в граверстві, це був насірізь панегіричний стиль: блискучі тезиси, панегіричні грамоти й портрети та інші твори похвального змісту надзвичайно подобались європейським володарям, подобались теж і гетьманам, козацьким старшинам та високим духовникам нашої Церкви. Панегіричні твори високої мистецької якості виконав О. Тарасевич: граверські портрети митрополитів К. Жоховського, Л. Барановича, Мелетія Антіохійського та створив великий цикл аллегоричних мідеритів для Печерського Патерика. Його брат Л. Тарасевич створив ряд граверських портретів, між ними портрети гетьмана Мазепи та інших визначних осіб того часу, як теж виконав кілька десятків мідеритів - ілюстрацій, що мали колosalні успіхи.

І. Мигура був типовим панегіристом - комплементщиком і на особливу увагу заслуговують великий мідерит на честь гетьмана Мазепи й панегіричні композиції в честь А. Войнанровського, Т. Ломиковського, митрополитів В. Ясинського й С. Яворського, що виконані з найвищою технічною майстерністю.

І. Щирський був автором багатьох гравюр на міді, що з них найвизначніша тезис-панегірик в честь ректора Могилянської (Мазепинської) Академії в Києві, П. Колачинського з 1697-1702 років.

Одним з найвидатніших граверів доби Мазепи був Д. Галляховський, що створив велетенських розмірів гравюру на міді, найбільшу в історії нашого граверства. На цій гравюрі гетьман зображеній на увесь зріст, з вірнозображенім обличчям і ця гравюра ї досі є взірцем для мальярів і граверів в іконографії гетьмана Івана Мазепи.

В цьому ж дусі були теж оформлені наші книги, а навіть здобутки нашого прикладного мистецтва. Доба барокко покривається з підйомом та упадком Козацької держави, барокко в зустрічі зі старими українськими здобутками створив певну синтезу як оригінальний і самобутній український стиль, тому й дістав назву «козацького барокко». Після мистецьких здобутків Київської княжої держави, козацьке барокко було найсвітлішою добою в історії українського мистецтва, що завжди буде джерелом надхнення й безмежного подиву для наших і чужих мистців. Хоча цей стиль зродився й дозрівав в дуже непевніх для України часах, він розвинувся блискуче й доказав про невмирущість українського творчого генія.



Антін Кущинський

## УКРАЇНСЬКЕ ВІЛЬНЕ КОЗАЦТВО В 1917-18 РОКАХ (Закінчення)

Не всі адміністративно - політичні українські чинники за часів Центральної Ради однаково сприяли організації У.В.К. 10 жовтня 1917 р. Генеральний Секретаріят Винниченка виступив на засіданні Малої Ради з програмовою декларацією, в якій заявив свої загальні завдання, як «об'єднання всієї української землі і всього українського народу в одній», але «автономній одиниці»... а «задля боротьби з анархією мала бути піддержана самодіяльність і самооборона населення в формі організації скрізь відділів Вільного Козацтва»...

Але на з'їзді 16-17 того ж місяця губерніяльних і повітових комісарів Укр. Центр. Ради Київщини, Чернігівщини, Полтавщини, Волині і Поділля великі дебати викликало саме питання про В. К. Багато комісарів виступило в його оборону, вважаючи, що воно допомагає зберігати лад та спокій. Але були й такі, що казали, що роздавати зброю населенню небезпечно. З'їзд більшістю голосів 20 «проти», при 5-ти, що здержались від голосування висловився проти Вільного Козацтва, мотивуючи, що «завдяки некультурності, неорганізованості й нахилу широких мас іти за ріжними демагогічними гаслами, узброєння широких верств людності може знищити завойовану свободу».

Це в той час, коли делегати У.В.К. на Всеукраїнському З'їзді В. К., що заступали коло 60.000 організованих вільних козаків звернулись до громадян України з відозвою, в якій повідомлялось, що з'їзд рішив створити «міцну узброєну силу для боротьби з грабіжниками і насильством і для оборони свободи й прав, завойованих революцією». Кінчалась та козацька відозва закликом:

«Гуртуйтесь і стежте за всім, бо во-

роги наші не сплять, а тільки вичікують слушного часу, щоб накласти свою важку лапу на здобуту волю. Вільне Козацтво приймає до свого кола всіх чесних людей, які визнають себе українцями і які здатні стати в обороні прав українського народу... Село нехай гуртується в сотню, волость — в курінь, повіт — у полк, губернія — в кіш, з сотенними, курінними, полковими та кошовими отаманами і старшиною на чолі. Всі козаки нехай озброюються і додержують військового строю...».

Не зважаючи на постанову з'їзду комісарів У.Ц.Р. Генеральний Секретаріят все ж таки добачав у В. К-тві один із засобів порятунку від анархії і тому затвердив статут «Вільного Козацтва». Згідно з тим статутом т-во «В. К.» мало свою метою «фізичний і духовий розвиток своїх членів, підтримування спокою в краю, боротьбу з дезиртирством під час війни та охорону спокою, життя і майна громадян, особливо під час демобілізації». Т-во мало закладати кінні та піші відділи козаків, пожарні дружини та інші організації. Громади «В. К.», складені по селах, мали об'єднуватись у волосні, повітові та губерніяльні спілки. Кожна громада закладала так звану муштрову сотню, яка в своїй діяльності по охороні ладу мала підпорядкуватися представникам місцевої влади — начальникові міліції, комісарові. Труси та арешти козаки мали право робити на доручення органів адміністративної або судової влади.

Така постанова Генерального Секретаріяту викликала активне невдовolenня серед поважної частини членів У.Ц.Ради Зокрема московська партія «Народной Свободы», що входила в склад У.Ц.Р., навіть відкликала своїх представників на початку жовтня 1917

року, подавши за одну з двох головних причин свого виступу — утворення Вільного Козацтва. Але й партія українських соціал-демократів в своїй «Робітничій Газеті» з 13 жовтня 1917 р., підготувавши своїх членів і прихильників до участі в третьому Військовому Зізді, виступила проти У. В. К. Наприклад, в статті під заголовком «Український Військовий Зізд» читаемо дослівно слідує:

... «Через цей зізд мають партії поставити завдання української революційної демократії перед широкими масами, організованими в військових частях, в належнім освітленні, **без націоналістичних гасел трухлявих традицій**...» (Підкреслення наше Ант. К.).

А дальше: ... «Іде бо питання про організування мас для боротьби за основні домагання українського народу, до яких же не можна залучити утворення української постійної армії... однім з важніших завдань зізу буде намітити шляхи і способи переходу до міліційної системи відбуття військової служби. Цим відразу **розвязавалася** б тривога, яку викликає в нас певне обарвлення справи організування військових мас у настрої старого козакофільства — з проектом різних полків, військової одежі й тому подібних націоналістичних дурниць»... Підкреслення наше Ант. К.).

А ще дальше: ... «Необхідно розвіяти чад, яким оповіто справу організації військових мас... розкрити військовим масам всі домагання, всі завдання революції **відкинути можливість якоїсь самостійності, каствої політики військових мас...** військову масу втягнути у сферу політики українського пролетаріату». (Підкреслення наше Ант. К.).

Ще яскравіше противне наставлення проти У.В.К. читаемо в тому ж центральному органі українських соціал-демократів «Робітнича Газета» за передруком у «Віснику Союзу Визволення України» ч. 165 з 26 серпня 1917 р. Там сказано: «До організації війська

ми підходімо як демократи. Ми знаємо, якого лиха може наробити ця сила, коли вона попаде в небезпечні руки. І тому-то військові делегати всіма силами запобігали тому, щоб ті люди, які хотуть мілітаризму, не могли мати сили та впливу на неорганізовану масу. **Нам треба не постійного війська, а всенародного озброєння, міліції.** Є небезпечний елемент у військовій справі, це — **козакофільство**.» (Підкреслення наше Ант. К.).

Такий дослівний заклик виголосив член Генерального Секретаріату УЦР, відповідальна провідна особа, в руках якої була тоді і потім справа організації й проводу українського війська.

Ось як дивились на Козацький Рух провідні кола того часу, що з їхнього лона творився політичний провід від роженої Української Волі...

\*\*

Ідея створення «Вільного Козацтва» перекинулась і на Кубань. Осаул Кубанського Війська Кіндрат Бардіж розумів, що об'єднання кубанців — нащадків славних запорожців з їх братніми нащадками — українськими козаками, — може відбутися шляхом організації «Вільного Козацтва». Тереном для організації осаул Бардіж вибирає рідне йому Чорноморя. Проект створення «Вільного Козацтва» він подає Кубанському урядові. Уряд асигнував досить значний кредит, дав відповідні уповноваження та навіть право переводити добровільну мобілізацію козаків. Осаул Бардіж та його сини: сотник Віанор і хорунжий Микола протягом 2-3 - ох тижнів зорганізували до 5.000 Вільного Козацтва, яке вони розташували по залізничних коліях, загрожених большевиками.

Коли ж московська червона армія перемогла, то осаул К. Бардіж з рештками курінів свого Вільного Козацтва і зі своїми обома синами відступив за річку Кубань в гори, мавши намір пробратися на Чорноморське побережжя. В горах після завзятого бою

він зі своїми синами попав в полон. Більшевики відвезли полонених в м. Туапсе на березі моря і там засудили їх на смерть. Даремно батько Бардіж просив катів убити його замість синів. Кати лише сміялися з нього і на його очах спершу втопили обох синів, а потім і його самого. Це сталося 22 березня 1918 року, коли цьому лицареві Вільних Козаків Кубанщини саме в той день кінчилось точно 50 років його життя.

\*\*

Не маючи завдання викладати опис всіх бойових дій, в яких В. К. в різних районах України брало участь у визвольній боротьбі України, а тільки накреслити його історію, вважаємо все ж за вказане згадати бодай про одну може найважнішу заслугу Вільного Козацтва в Києві, столиці України... Знаючи настрій українських частин, більшевики підняли повстання в Києві. Частина Богданівського полку під командою прaporщика Калиніченка приєдналася до більшевиків і обсадила арсенал. Інші курені не знали на чий бік стати. Полки ім. Т. Шевченка і гетьмана Сагайдачного оголосили невтралітет та курінь матросів мітінгували. Тоді не зрадили й залишилися в розпорядженні Генерального Секретаріату У.Ц. Ради лише невеликі сили: курінь Січових Стрільців 300 душ під командою полк. Є. Коновалця, малі віddіli Полуботківців, Богданівців та Богунівців і панцерні авта полковника й вільного козака В. Дітеля. Лише пізніше прибув ще полк ім. Гордієнка під командою полк. В. Петрова. Цієї маленької сили не вистачило для придушення більшевицького повстання. Більшевики поступово опанували всі передмістя столиці. Загроза більшевицького терору примусила урядовців і писарів різних українських штабів братись за зброю. Та і цих сил було б замало. Але тут виявилася традиційна сила: серед ще не зденаціоналізованого робітництва, службовців та міщенства створилося

Вільне Козацтво і дало потугу, з котрою вдалося не тільки обмежити ширення більшевицького повстання, а й затримати лад у центрі Києва, на залізничній пасажирській станції, забезпечити постачання води, світла й усього іншого, необхідного для задоволення потреб населення, аж поки не повернувся спід Крут С. Петлюра з гайдамаками Слобідського Коша, на чолі яких з доданими частинами здобув арсенал. Більшевицький командир Антонов-Овсієнко в своїх спогадах перераховуючи сили, що стояли в обороні Центральної Ради, підкреслює зокрема сили Вільного Козацтва, що їх було 20 сотень, в кожній пересічно по 60 козаків...

Та повертаємось до дальшого оформлення руху Вільного Козацтва з боку Укр. Центральної Ради. Центральна Рада і Генеральний Секретаріят були дуже занепокоєні з'їздом В. К., що рідбувався в Чигирині, а особливо обрання генерала П. Скоропадського на Військового Отамана, а полк. Полтавця-Остряницю на наказного отамана та Генерального Писаря. Але, рахуючись з силою Вільного Козацтва та його видимими заслугами, Генеральний Секретаріят, як ми вже згадали, затвердив статут Вільного Козацтва, хоч і старався його організаційні засади трохи звузити, щоб він не виглядав дуже мілітарним, а складався із спілок. Тепер же, рахуючись з виявом волі козацтва, що, крім інших завдань, узялось організовано брати участь і в утриманні порядку, Провід Ц. Р. утворив при Секретаріяті Внутрішніх Справ Департамент Вільного Козацтва. По суті справи, завдання цього департаменту мало полягати в тому, щоб бути зверхнім органом для полагодження взаємовідносин мілітарних органів В. К. з місцевими органами адміністративної і судової влади.

Однаке в цілях внесення розколу та гальмування розвитку В. К., Секретар Внутрішніх Справ Винниченко іменує директором Департаменту Вільного

Козацтва свого партійного товариша П. Певного. Пан Певний, призначаючи повітових інструкторів для організації Вільного Козацтва, дав такий наказ:

«Ідьте, працюйте, та глядіть, щоб у вас не наросло Вільного Козацтва, як після дощу грибів»... Інструктор призначений на Переяславський повіт п. А., котрий оповідав про це, заявив Певному, що було б нечесно з його боку одержувати платню й шкодити розвоєві козацького руху та з яких причин це він так має поступати? А Певний пояснив: «Чи ви маленький і не розумієте, що Вільні Козаки багнетами викинуть нас і поставлять гетьмана?» Тоді згаданий інструктор відмовився, як чесна людина, від тієї посади.

Створенням Департаменту Вільного Козацтва соціалісти досягли своєї мети. Виникло ж бо два центри: один, вибраний представниками вільних козаків, то є Генеральна Козацька Рада з Військовим Отаманом в Білій Церкві, а другий — Департамент Вільного Козацтва при Генеральному Секретаріяті Внутрішніх справ у Києві, роботу якого свідомо спрямовано на гальмування розвитку Вільного Козацтва. Часто представники вільних козаків звертались до Генерального Військового Секретаріяту з проханням дати їм вказівки, де вони повинні себе реєструвати чи тут, у Києві, чи в Білій Церкві, додаючи, що вони бажають бути військовою частиною, а не тільки сторожами у селі, якими їх хочуть бачити урядовці Секретаріяту Внутрішніх Справ.

Тим часом большевики укріпившись у себе на Московщині, почали вести шалену агітацію проти Центральної Ради. Наша влада якось не звертала соліднішої уваги на ті большевицькі рейди, що кликали розігнати Раду а передати владу советові робітничих і солдатських депутатів. Мало того. Українські соціалістичні верховоди за своїм гаслом «соціалістично-революційної солідарності» з Ро-

сією також ширili свою агітацію між нашими військовими частинами, а зокрема в лавах I-го корпусу до якого мали особливе недовір'я та відмовляли йому у постачанні одягу і навіть в отриманню вагонів, бо корпус стояв у потягах, охороняючи доступ большевикам до Києва. Частини його приведено до майже повного розвалу.

З того корпусу врятувалось від розкладу лише ядро, що з нього пізніше створився славний Запорізький корпус з бл. пам. полк. Болбочаном на чолі.

Сам же ген. Павло Скоропадський під впливом кількаразового виявленого до нього недовір'я з боку політичного тодішнього центру рішив відійти від командування корпусом, щоб облегшити нормальному ходовій організації армії.

Але на початку грудня 1917 року ген. П. Скоропадський, як Військовий Отаман Вільного Козацтва, все ж таки звертає увагу Центральної Ради й Генерального Секретаріяту на загрозливий стан та пропонує зорганізувати корпус Вільного Козацтва, яке є єдиною національно - свідомою патріотичною силою. У відповідь на те йому спершу пропонують скласти «штати» корпусу й кошторис його утримання. Після 20-го грудня Військовий Отаман прибув до Києва й подав штати частин корпусу, обчислені на 30.000 чоловіків. Відповідь була: «У нас є досить надійних збройних сил для захисту України й підтримування ладу...» Тим наші керівні на той час державні чинники позбавили себе єдиної певної, великої козацької сили, на яку можна було опертись.

Бо ж в боротьбі з московськими большевиками очолюваними Муравйовим і місцевими большевиками, Вільне Козацтво доказало свою патріотичність і готовість умирati за волю свого народу. На Катеринославщині, Криворіжжі, Чигиринщині, Білоцерківщині, Черкащині, в Гайсинському повіті на Поділлі, на Кремен-



**Генерал ПАВЛО СКОРОПАДСЬКИЙ**  
Перший Військовий Отаман УВК в  
1917-18 рр.,  
проголошений 29. IV. 1918 р.  
**Гетьманом усієї України та військ**  
**Козацьких**

чуччині і в інших місцевостях на Полтавщині большевики довго не в силі були захопити владу, завдяки чинності Вільного Козацтва. В Одесі вільні козаки під назвою гайдамаків, здавили большевицьке повстання матросів і підтримували владу комісарів Центральної Ради аж до останньої можливості. Боротьба В. К. з большевиками на місцях свідчила, що все воно було охоплене однією ідеєю. Але значення відродженого Козацького Руху не було належно оцінено або не було прихильно прийнято всіма тими, хто тоді стояв в проводі українського політично-державного життя.

\*\*

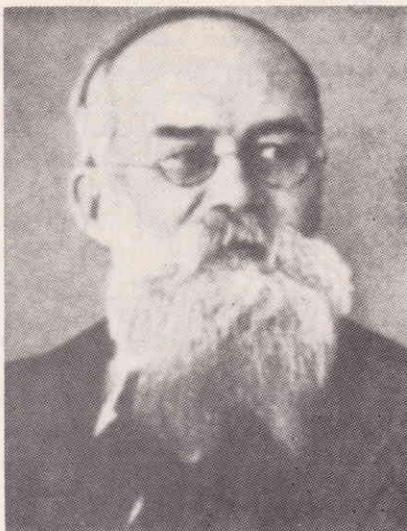
29 квітня 1918 року стався наш внутрішній політичний переворот. Замість Укр. Центральної Ради і республіканської форми правління відновилось гетьманство, на чолі якого став Вій-



**Полковник ІВАН**  
**ПОЛТАВЕЦЬ-ОСТРЯНИЦЯ**  
Перший Генеральний Писар УВК в  
1917-18 рр.  
Військовий Отаман УВК в рр. 1920-32  
за порогами України

ськовий Отаман Вільного Козацтва ген. Павло Скоропадський, що проголосив себе на бажання з'їзду хліборобів Гетьманом усієї України і Військ Козацьких, а Україна почала зватись замість Укр. Нар. Республікою — Українською Державою. Почалась доба, що відкрила широкі двері для розвитку козацького руху.

Гетьман приняв владу за грізної ситуації, коли наша Батьківщина кипіла невдоволенням частини населення з правління Центральної Ради, що відмовивши в організації твердої опори — регулярного козацького корпусу закликала німців на поміч. Друга ж частина, соціалістично наладована, не була вдоволена з гетьманського перевороту. Центральна Рада щоб придушити большевиків покликала чужу силу — німців, бо своєї боялася. Німці ж, не діставши обіцянного еквіваленту



**Проф. МИХАЙЛО ГРУШЕВСЬКИЙ**

Перший Почесний Отаман УВК в  
1917-18 рр.  
Голова Української Центральної Ради

харчів і бачучи безсилля Центральної Ради, могли окупувати Україну і зробити її своєю колонією. Те ж саме стреміли зробити з Україною москалі в особі нової вже окріпшої комуністичної влади. Щоб того й другого не сталося треба було, щоб український уряд а з ним і цілий український народ створили таку власну національну силу, яка б могла оборонити свою землю. Тому Гетьман рішів відродити в цілім українськім народі стародавній козацько - лицарський дух, що в попередній многовіковій боротьбі українського народу за свою волю занотований золотими літерами на сторінках нашої історії.

Вже через місяць після обняття влади, гетьман Павло, дня 2-го червня 1918 року надіслав Воєнному Міністерству України власноручного листа, в якому наказав відновити Ко ацтво на Україні такими словами:

«Історичні хвилі боротьби на Україні за свою незалежність і державність завжди виносили на арену цієї бороть-



**СИМОН ПЕТЛЮРА**  
Голова Генерального Військового  
Комітету в 1917 р.  
Головний Отаман Армії УНР в  
1919-26 рр.

би кращих синів України. Так сталося і в той час, коли Україна по 250 роках недержавності стала вільною країною. Бажаючи закріпити за собою цю волю і незалежність України, кращі кола українського громадянства, спираючись на стародавні традиції предків наших запорожців, знову видвигнули клич Козаччини й почали гуртуватись. Під цю хвилю національного руху я був обібраний Військовим Отаманом Славного Вільного Козацтва, яке під час боротьби з ворогами України щиро й отверто йшло на бій з ними. Загинувши в цій боротьбі козаки придбали вічну славу лицарів і достойних правнуків своїх прадідів. Бачучи ширість козаків, їхню національну свідомість, я не раз звертав увагу тодішнього уряду на те, що козацтво, яке стихійно шириться по Україні, може стати при державній допомозі сталою армією для своєї Вітчизни. Але Центральна Рада поставила перед нас вороже до нашого національного руху і замість підтримати нас, козаків, утискала, де тільки

могла і в своїй рідній стороні ми, нащадки великого козацького стану і вірні сини свого краю, були пасинками.

Але я твердо й непохитно стояв на своїй меті будування Великої — Козацької України і її Національного Війська, яке тільки одне може бути її оборонцем. Я широ вірив і вірю, що дорогі моєму серцю козаки не будуть зрадниками своїй Вітчизні і що дух козацький не вмре в їхнім козацькім тілі. I ось тепер, коли я став Гетьманом усієї України, я вирішив прийняти всі заходи до того, щоб Козаччина, в яку увійде цвіт української людності, стала дійсно провідником національної ідеї і великим кадром будучої Української Козацької Армії».

Далі в тім же листі Гетьман Павло дав розпорядок: «Негайно скласти Козацьку Раду для праці по виробленню статуту для організації козацтва на Україні так, щоб ці організації з'явились дійсно корисними і певними при будуванню Української Держави й Армії».

Воєнне Міністерство відразу почало складати широкий план відновлення й організації Козацтва по всій Україні. Було створено «Велику Козацьку Раду» на чолі з Гетьманом. Україна була поділена на козацькі коші і на чолі їх поставлено кошових, нащадків славних козацьких родів, що в світовій війні відзначилися хоробрістю та великою відвагою, а коли вибухла російська революція, то заявили себе одверто українцями й запропонували свої послуги для розбудови української державності. Ними були: в Київському козацькому коші — полк. Глібовський, Полтавському — полк. Кобинець, Чернігівському — ген. Нагорський, Волинському — полк. Борковський, Слобідському — полк. Іван Омелянович-Павленко, Запорізькому — ген. Мих. Омелянович - Павленко, Ново - Запорізькому --- полк. Гоголь - Яновський і Подільському — ген. Сокира. Територію кожного з

цих кошів була колишня губернія. Коші складалися з полків на кілька повітів. Почалося вельми енергійне формування відродженого козацтва. Коли була переведена солідна підготовка, Гетьман 16 жовтня 1918 року видав Універсал, яким узаконив відновлення Українського Козацтва. Цей Універсал звучав так:

«Великий Народе Український! Ти бачиш тепер, що став той щасливий час, коли думки Твої і мрії, які глибоко сиділи в серці кожного широго сина України, перетворюються в дійсність. Тепер Ти будеш мати ту національну військову силу, на якій дійсно відіб'ється Твое національне обличчя. Твій хист і Твій патріотичний огонь любові до рідного краю, який 250 літ палав в серцях Твоїх славних прадідів; лицарські події їх, широка слава, яка лунала й лунає в національних піснях по всій Україні від краю до краю, і велика історія життя українського, і лицарської слави козачої, яка так близька тобі, Народе Український, і про яку так широ співав в своїх думах Незабутній Співець України — будуть міцною підставою, щоб зацвіла знову, як мак пишним цвітом, велика, багата Україна під захистом рідного козацтва. Ми певні, що воно не дасть рідного краю на поталу ворогам нашим! Вас же, козаки — нащадки славних лицарів - запорожців, ми закликаємо з честю носити даровані на ми жупані і добре дбати про те, аби соромом і ганьбою не вкрити їх і клейнодів козачих і тих великих славних сторінок нашої історії, якими досі писались. Бажаю щастя і успіху в великій і важливій праці на долю і щастя України, рідному мені і всій Україні славному Козацтву і прошу благословення всемогучого Бога на всіх вірних синів України — щиріх козаків».

Хай тіни великих предків дадуть всім нам міць і силу правдиво й чесно виконати те завдання, яке тепер сто-

іть перед нами і Державою Українською.

Дано року від Різдва Христового 1918, жовтня 16, в столичному місті Держави Української Києві. Гетьман усієї України та Військ Козацьких Павло Скоропадський».

Тоді в козацькі реєстри вписалось поверх 150.000 родин, як то свідчив ген. писар Полтавець - Остряниця.

Коли ми тепер вдумуємось в ці слова Універсалу, то мимоволі пригадуємо слова євангелиста Іоана:

.. «І пізнайте правду а правда визволить вас!»...

Гетьман Павло зрозумів ту правду і заходився реформувати українського духа на рідному ґрунті, на українському козацтві. Бо Вільне Козацтво в Україні це твір нації і належить до категорії історичних і вічних так, як і сама українська нація в цілості. Підходить до нього з вузько - загумінковим мірилом не можна. Козацький рух відповідає всім чесним патріотам, без різниці професії: селян, робітників і інтелектуалів і то при всякій формі державного управління, хоч цей рух має в собі природно консервативні риси.

\*\*

Коли тепер ми стоїмо при новій фа-

зі відновлення Українського Вільного Козацтва далеко поза межами Батьківщини, то після пережитих багатьох змін і розгубленості думок і поглядів та після впливів зовнішніх політичних ідей та внутрішнього розбрату ми, на мою думку, не можемо розраховувати на масову участь українців емігрантів в Козацькому Русі.

Скоріше ми можемо сподіватись на приступлення до УВК одиниць з світоглядами ідеалістів - патріотів майбутньої вимріяної України і романтиків її колишньої слави, яку ми хотіли б відновити й бачити такою, як вона була за княжих та гетьмансько-козацьких часів.

Тож не в кількості, а в якості має бути сила сучасного УВК в широкій мережі хоч малих станиць, але сильних ідейністю й працьовитістю.

А тому, завданням нашим було б: самотріховання і ПІДГОТОВКА СЕБЕ бути кадрами для відродження козацького духа і загартовання лицарсько - військових чеснот, які загублюються в наших масах і на чужині і на рідних землях під займанцем. Тією діяльністю ми збережемо себе морально і допоможемо нашій визвольній боротьбі за відновлення державності України та «покажем, що ми, браття, козацького роду».

**«Від нашої найближчої генерації буде залежати СЛАВА, яку лишите по собі в історії: — вона буде ГОЛОСНОЮ, коли нашадки з честью носитимуть ваше імя, навпаки, ГАНЕБОЮ буде пам'ять про вас, коли найближча генерація мовчатиме про вас і ПЕРЕМОЖЦІ ОКУПАНТИ будуть писати вашу історію! — Ще ніколи переможець - окупант немав охоти справедливо оцінювати подоланих! Чим більше він їх понижує, тим справедливішим ставав він сам!»**

Такими словами промовляв коли сь ФІХТЕ до своїх земляків-німців.

\*\*

**Не промовами і ухвалами більшості вирішуються великі проблеми — але залином і кров'ю.**

**О. Бісмарк**

## Кобзарський

### ДУМКА ВИЗНАЧНОГО ЧУЖИНЦЯ ПРО УКРАЇНСЬКЕ ВІЛЬНЕ КОЗАЦТВО

В моєму щоденнику заховалось досить цікавих записок про події з 30-х років нашого часу та записані думки деяких визначних чужинців про українські справи. В одній нотатці з 2. січня 1934 р. описується моя вечеря «на чотири очі» в Берліні, в Німеччині, з високопоставленим чужинцем бароном Т. (Це не був німець).

Під час вечері членій чужинець, чистуючи мене орієнタルною їжею, оповідав про свої мандри по світі, про різні зустрічі з світовими політиками, про знайомство з представниками УНР в Парижі, цікаво й вірно іх характеризуючи та про інші різні справи. Мені ж натомість хотілось якнайскорше почути про поточні події, а особливо в Німеччині. Аж за чорною кавою мій господар почав розпитувати мене про українські організації та про їх дійсне завдання. Цікавили його й особи, які стояли на чолі тих установ. Сам він розповів мені про побачення з був. гетьманом України Павлом Скоропадським. Говорив про нього з видимою пошаною, але одночасно й дивувався його вірі, що, мовляв, в Україні є дані на повернення гетьманату. Чужинець, що добре знав обставини в ССРС, в те зовсім не вірив.

Пізніше він більше говорив про ОУН та полк. Є. Коновалця і дивувався: «Чому, мовляв, наші люди і сам полковник не розуміють, що націоналізм в Україні немислимий, що український народ, не через всемірну пропаганду й боротьбу Москви навіть зі словом «націоналізм», не сприйме націоналізму, бо все в ньому чуже його ментальності». Щоб більше мене переконати, він почав говорити про велике значення в Україні ідей і творів Т. Шевченка, які, на мое здивування, він до-

брє знов. Тоді власне він сказав таке. «Кожний народ повинен триматися улюблених народних традицій, а їх племати мусять політичні, або якась одна політична партія. В українського народу є чудові традиції, які захоплюють і мене, чужинця. Це — українське козацтво. Про козаків писав Шевченко, нарід співає козацькі пісні... Чому ОУН, що добре організована, обминула традиції, а накидає народові чужої форми націоналізм?»

Я слухав оповідання чужинця — визначного політика — й дивувався. Було чому дивуватись, бо ми тоді всі ганялись за всесвітіянськими ідеями, які були для народу чужі й духовно від'ємні. До того ж і пригадалось, з яким захопленням українська молодь горнулась до «Вільного козацтва» і з якою радістю ту молодь підтримували батьки. Так було в Україні та тільки провідники того не розуміли, стративши по чужих партіях українську душу й забувши історію, яскраву історію свого народу.

На самому початку відходу з України (в 1920-21 роках) заінтував на чужині і вільно-козацький рук. Він мав широкорозгалужену організацію й мав добрих і пильних провідників. Друга світова війна розпорощила сили і, слава Богу, що козацтво тепер продовжується. Закінчуячи це коротке оповідання про думки чужинця, прийшла до голови також думка чужинця Е. Гемінгвея: «Всі повинні знову відкривати власне серце, і не лише тоді, коли воно починає боліти». Хай всі, які мають закрите серце до рідних традицій, відкриють його, а там знайдуть і відчувають гомін свого, що буде пересякнуте козацькими традиціями.

**Олександр Шульгин**

## КОЗАК

КОЗАК — велике слово на Україні. Від XVI віку до кінця XVIII є ним звязана ціла наша історія. Коли знищено було автономію України, а разом організацію козацьку, стан козацький все ж залишився. Це були прості селяне, але вони ніколи не знали кріпацтва і були свідомі та горді своїм походженням... А як Січ зруйнували, частина Запорожців пішла під турка, але більшість на Кубань і там збереглися славні традиції Запоріжжя.

Вітаю ж тут нашадків славних Запорожців і з ними все Козацтво.

Говорю тут, як звичайний український громадянин, як член Комітету приязні народів Кавказа, Туркестана та України. Жадних урядових мандатів не маю. Але політика наша добре мені відома, щоб я міг нагадати тут, що Україна завжди прихильно ставилася до козацького визвольного руху, а Уряд український ще на своїй землі визнав незалежність Дону та Кубані.

За кордоном Козацтво шука нових шляхів. Ви самі знаєте їх — це ваше діло. Ми знаємо: однітягнуть до Москви, наші сіmpatii їм не належать. Другі стали на шлях самостійності, але одстоюють незалежність поодиноких країн — Дону, Кубані та інших. Треті це ви, ваша ідея, ідея, ВК, що прагне до з'єднання всіх Козаків в од-

но ціле. Історія покаже, хто має рацио. Ale в одному я певен: коли прийде час 12-ї, коли збройно будемо боронити ми нашу ідею і нашу землю, тоді ми будемо з вами разом...

Вірю в те, що ворог не посміє знищити ваших традицій, стародавних козацьких звичаїв — звичаїв славного Війська Низового Запорожського... «Смійся враже, та не дуже», бо не вмерла ще козацька слава, памятаємо ми, з чим йшли наші предки в бій «Або дома не бути, або слави здобути....».

*Вище ми подали промову бл. п. Олександра Шульгина, що він її виголосив 11 грудня 1937 року в Парижі на святочному бенкеті з нагоди першо 10-річчя видання журналу Вільне Козацтво — Вольное Казачество — органу Козакії (протимосковської організації кубанських, донських, терських і інших козаків).*

Олександр Шульгин був Генеральним Секретарем міжнародних справ за уряду Ужаїнської Центральної Ради, членом мирової делегації для переговорів з совітською Москвищиною та послом до Болгарії за Гетьманської Української Держави і міністром закордонних справ в екзилному уряді УНР.

Редакція У.К.

### ІДЕЙНІ ЗАСАДИ У.В.К.

**УВК є становиша парамілітарна громадська, НЕ ПОЛІТИЧНА І НЕ ПАРТІЙНА організація. УВК лояльно ставить ся до всіх українських самостійницьких угруповань і ПРАЦЮЄ ДЛЯ ІДЕЇ УКРАЇНСЬКОЇ САМОСТІЙНОЇ СОБОРНОЇ ДЕРЖАВИ, не зважаючи на форму устрою і влади в майбутній звільнений від окупанта Україні, крім, розуміється, комуністичної.**

Про форму устрою і влади у вільній Україні рішатиме український народ на Рідних Землях у вільно вираному Сеймі, або способом вільного і таємного всенародного референдуму.

(Статут УВК розділ II, арт. 4)

Павло Кашинський

## НАШ ШЛЯХ ОДИН

Довгі роки неволі приглушили тягість історичного розвитку нашого народу. Провідні верстви його, що мали цей розвиток втримувати та оформлювати, улягали стороннім впливам і здебільшого тратили зв'язок з ґрунтом, з якого вони походили. Вірними своїм традиціям, своїй самобутності залишилися тільки ніжчі верстви — селянство та почasti міщанство. У цих низах народна творчість ніколи не припинялась, бо в глибинах народного духа все жерврів той вогних, що часами спалахував великим полум'ям, освітлюючи не тільки нашу землю, але й ясним промінем відбивався і в сусідніх краях. Так наша культура і наш спосіб життя чи то за часів Київського Великокнязівства чи за часів Козаччини виявляли таке багатство форм та таку глибину змісту, що ними захоплювалися й сусідні народи, користуючи з наших надбань. Це свідчило про те, що ми призначенні бути осередком великого культурного процесу, дати зразок упорядкування соціального, господарського та політичного життя, стати основовою для нової європейської культури та цивілізації. Та сприяючих до того обставин ставало тільки на короткий час. Наступали довги роки неволі, розбиття на складові частини, а за цим і занепад нашої творчості. Знову приходило до двоподілу в нашему народі, коли провідні верстви відходили від нього, підпадаючи під вплив чужих пануючих верств, переймаючи чужу мову, чужу мораль, чужий світогляд, а вкінці самі ставали знаряддям чужого поневолення. Коли нарешті одиниці з них почали собі пригадувати своє походження і захотіли «йти в народ», щоб його на свій спосіб «просвіщати», — почався процес відродження. Та найбільше спричинився до того Т. Шевченко, що в своїй творчості представив не тільки страждан-

ня свого народу, його поневолення, але й славне минуле, геройчні часи Козаччини, кличучи своїх братів — земляків до боротьби, до здійснення своїх відвічних праґнень. Його слово гомоном волі відбилося по всій Україні. Треба було тільки нового Богдана Хмельницького, щоб перетворити слово Шевченка у велике діло визволення свого народу, свого Вашингтона, щоб встановив нову Правду та Справедливість.

Та «просвічені современними огнями» освічені верстви під впливом сучасних їм ідей лібералізму, а потім і соціалізму, виявилися глухими до закликів Шевченка, нездібними здійснити його заповіти. Ці ідеї перешкодили їм у роки революції 1917-1920 років, коли настала змога дужим поривом всенародного руху почати знову, — нав'язуючи до традицій останньої нашої козацької державності. У народній масі з живловою силою почав ширитися козацький рух, що нагадував собою часи Хмельниччини, але не закінчивши свого ідеологічного та організаційного оформлення за тодішніх обставин занепав. Те саме сталося і з соціалістичними гаслами. За соціалістичною теорією український народ належить до неісторичних націй, і через це не має права на свою державність і тому Україна повинна вічно входити в склад московсько - російської імперії. Тому спроба нашої інтелігенції під соціалістичними гаслами творити свою самостійну державу мусіла скінчитися невдачею. Москва здійснила своє «право» збройною силою і встановила такий режим, який відповідав її імперіальним інтересам та інтересам пануючої в ній комуністичної верстви. Під кутом цих інтересів вона визначає ціле життя нашого народу.

Частина нашої інтелігенції, що була

заангажована в боротьбі з «соціалістичними» арміями Москви, разом із рештками свого національного війська, перейшла на еміграцію, щоб провадити свою боротьбу далі, але вже не зброєю, а пропагандою визвольної справи серед народів Вільного Світу. Ale й тоді вона не усвідомила собі, що властиво сталося, чому народ хотів відновлення Козацької Держави і тому так слабо підтримував Народно-Соціалістичну Республіку, воліючи провадити свою боротьбу власними силами під проводом своїх отаманів.

Також і на Західних наших землях, де по розвалі Австроугорської Держави, виявлялися спроби створити свої форми свого політичного життя, але не виникало розуміння потреби творення цього політичного життя в своїх традиційних формах.

I на еміграції наше політичне та культурне життя мимо всього ще далі

перебуває в колі ідей державно-творчих спроб, на які так багата і разом так бідна була наша дійсність у тих роках.

A тимчасом в нашій поневоленій Батьківщині скрізь шкарапалупу казъоншини, досить виразно пробивається оригінальна національна творчість, і по змісту і по формі, нав'язуючись до історичного процесу повноти нашого національного життя за часів Козаччини. Невільно пригадуються мені слова московського історика проф. М. Покровського, який свого часу, приглядаючись до намагань Москви заглушувати всі прояви нашого національного життя, сказав: «даремні заходи! Україна відродиться згідно своїм історичним традиціям».

Мені тому здається, що вже той час настав, щоб і серед нас, на еміграції, зачався цей згадуваний мною процес відродження.

## о. Ілля Нагірняк

### НЕ ЗАБУВАЙМО СТРАШНУ ТРАГЕДІЮ ВЕЛИКОГО ГОЛОДУ В УКРАЇНІ 1932 — 33 РР.

606-го року перед Христом вавилонський цар Навуходоносор напав на Юдею й підкорив цей жидівський край під свою владу, вивіз багато юдеїв до Вавилону, забрав всі цінності з величавої Святині, а кілька років пізніше прийшов знову, що міг, забрав до Вавилону, а решту понищив так, що в Юдеї постав великий голод. Пророк Єремія так оплакував муки свого народу, муки голодової смерти й людоїдства: «О муре, о дочко Сіону! Проливай, як потік, слози вдень та вночі, не давай відпочинку собі, нехай не спочине зіниця твоя. Установай, голоси уночі, на початку сторожі! Виливай своє серце, мов воду, напроти обличчя Господнього! Підійми ти до Нього долоні свої за душу своїх немовлят, що від голоду мліють на ро-

зі всіх вулиць... Споглянь, Господи, і подивися кому Ти зробив отаке? Чи конечнім було, щоб жінки їли плід свій, своїх немовлят, яких виплекали?» (Плач Єремії 2,18 — 20).

Такий голод панував у Юдеї коло 600 років до Народження Христа.

A в двадцятім сторіччі по народженні Христа в безпорівнання більших розмірах відбувся голод на Україні. Якраз у цьому році сповнюються 38 років, як на Україну насунули чорні, страшні дні жахливого голоду. Якраз у цьому році сповнюються 39 років, як на Україну насунули чорні, страшні дні жахливого голоду. Якраз в травні 1972 року згадуватимемо 40-річчя страшної трагедії пережитої українським народом, коли в зиму-весну 1932-33 років мільйони наших бра-

тів і сестер на Великій Україні загинули від жахливого голоду, штучно створеного безбожною комуністичною владою.

**Комуністичний голод на Україні 1932 - 1933 років**, це був вирішальний бій большевиків із беззахисним українським селянством, що закінчився трагічною поразкою останнього, ліквідацією його, як кляси. Для здійснення своїх агресивних плянів советський уряд запродовує Західній Європі всі запаси, разом із очікуванням урожаєм 1932 року і запродав більше хліба, як міг диспонувати. Большевики мали на мір своїм хлібом залити ринки Західної Європи і тим зруйнувати сільське господарство її. Думали, що це спричинить кризу в промисловості Західного Світу і врешті викличе комуністичну революцію. Для цієї цілі московським большевикам треба було міліярди пудів хліба, а що запасів не вистарчало, то комуністичний уряд мобілізує величезну армію комуністів, які разом із місцевими ударниками осінню 1932 р. починають забирати українському селянству останнє збіжжя. І хоч замість хліба по багатьох селах ці ударні бригади знаходили вже опущих від голоду людей, проте увесь хліб включно з посівним зерном сіломіць забрано в селян.

В березні і квітні 1933 року голодова смерть так шаліла по Україні, набула таких розмірів, що люди вимирали цілими селами. Треба вже було організувати ударні бригади гробокопателів, щоб якось позаривати трупи, що лежали тижнями на відкритих місцях, і не було кому їх поховати.

Нема в світі такої мови, щоб дібрати слова і розказати про страшні муки голодних, ще людство не має кольорів, тих відмінків знаних фарб, щоб змалювати образ страждаючої від голоду України, що випила вже була до dna з чаши світового горя, про яке писав колись наш поет Тарас Шевченко:

«А люди біднії в селі  
Неначе злякані ягняті,  
Позамикалися в хатах  
Ta й мрут...

\* \* \* \* \*

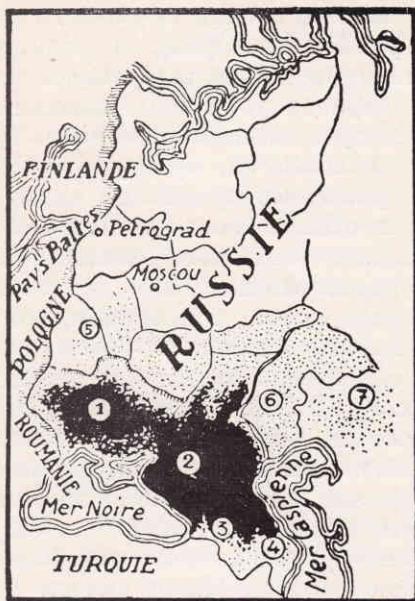
Сумують комини без диму,  
А за городами, за тином,  
Могили чорнії ростуть.  
Під хатами, поміж садами,  
Зашиті в шкуру і в смолі,  
Гробокопателі в селі  
Волочать трупи ланцюгами  
За царину — і засипають  
Без домовини. Дні минають,  
Минають місяці. Село  
На вік замовкло, оніміло,  
І кропивою поросло.  
Гробокопателі ходили  
Ta й ті під хатами лягли,  
Ніхто не вийшов вранці з хати,  
Щоб їх, сердешних, поховати,  
Pід хатами і погнили».

(«Чума»)

За одну тільки осінь 1932 і весну 1933 року голодова смерть забрала ко-ло 7 міліонів українців. А коли християнський світ поза границями ССР почув про страшний голод на Україні і хотів через організації Міжнародного Червоного Хреста дати поміч і рятувати голодуючих і від голоду вмираючих, то большевицька влада відмовила приймати таку допомогу заявляючи, що на Україні нема жодного голоду. I це є незаперечним свідс-твом, що голод був штучно утворен-ний для того, щоб винищити україн-ське селянство.

I так замучено 7 міліонів ні вчому неповинних людей, тільки тому, що вони ,ті люди, були українські селяни, ~~и~~ замучено ради того, щоб стражда-нням цих приреченців на голодову смерть, решту українського народу, що пережила ці муки, обернути в ма-си покірних колгоспних рабів, до не-чуваного психічного занепаду, до ме-жуочої з божевіллям байдужості.

Український народ з давен давна за-ховує пам'ять про видатні події в на-родному житті, і то не тільки світлі й



**Мапа голоду 1933-го року у французькій газеті «Ле Матен» 30. VIII. 1933.**  
Чорним зазначено голодаючі країни:  
чис. 1. «Юкрейн», а під чис. 2.  
«Ля пейс де Козак»

славні, але також сумні й трагічні. Вже Пророк Йоіл з нагоди великої посухи і голоду наказує своїому народові: «Послухайте це, ви старші, і візьміть до вух, усі мешканці землі: чи бувало таке за днів ваших, або за днів ваших батьків? Оповідайте про це синам вашим, а ваші сини — своїм дітям, а їх сини поколінню наступному» (Йоіл 1,2 — 3). Ці слова Пророка Йоіла нехай будуть заповітом для нас зберегти на віки в нашій пам'яті страхіття й муки нашого народу під час Великого Голоду з 1932 — 1933 років.

Тому, що згадуючи національні роковини так славних і радісних, як сумні й глибоко трагічних подій серед нашого народу виявляємо свій кровний зв'язок з батьками, дідами й прадідами, й підносимось душою понад марнотами щоденного нашого життя та подаємо нашим дітям добру поживу у вихованні вищих почувань так

релігійно-моральних, як і національно-патріотичних, Перший Собор Української Православної Церкви в ЗСА, що відбувся в Нью Йорку в жовтні 1950 року, постановив у резолюції ч. 8, щоб по всіх церквах Української Православної церкви в ЗСА в кожну останню неділю перед Тройцею були відправлені Служби за душі 7 міліонів українців голодом замучених безбожною комуністичною владою в 1932 — 1933 роках.

Під час Панахиди має бути відчитана така Молитва:

«Великий Боже, Отче всіх народів на землі!

В ці теперішні дні поневолення й визиску Народу Українського ми кожночасно звертаємося з вірою і надією до Тебе, нашого Небесного і Всемогутнього Отця.

І в цей час, коли ми згадуємо особливо велику печаль нашої землі, голодову смерть міліонів нашого народу, ми благаємо Тебе, Отче Всеблагий, дай мир і блаженне в Тобі упокоєння всім, що в важких муках повільної голодової смерті відійшли до Тебе, Отче Любови й Милосердя!

Отче Всеблагий, дай і нам, що лишилися ще тут на землі при житті, зрозуміти Твій провід над нами. Дай нам знайти згідні з волею Твоєю наші цілі. Дай нам усім єдине серце й розум об'єднатися навколо тих цілей і лавою єдиною та неподільною йти до них.

Ти, наш Небесний Отче, карав Твій вибраний народ, коли в нім заникала віра в Тебе і дотримання заповітів Твоїх, коли ламалися ці віковічні устрої життя, положені Тобою.

Ти, Отче любові і всепрощення, милював народ Твій, коли серця дітей його наверталися до Тебе: Ти здивував в народі Твоїм вождів та захистників його — законодавця Мойсея, освятиеля Аарона, відданих народові суддів, царів, прозорливих пророків — мудрих в часах покою і відважних в часах загрози.

Дай і нам, народові Твоїому, єдність в дотриманні віри в Тебе, єдність у слідуванні стежками положених від Тебе законів, нехай стануть вони негинуючою установою в житті нашому.

Здивгни, Всемогучий Отче, і посеред нас мудрих, відважних та відданіх Тобі і народові провідних людей!

Дай нам усім об'єднатися навколо їх і благослови нам, Отче, день визволення, доведи нас до нього, щоб зникли навсе страхіття наших днів та щоб народ наш, визволений і вірний Тобі, в любові до Тебе і в покорі Тобі, славив Тебе у Святій Троїці, у цій тайні Твоєго життя, Отця, і Сина, і Святого Духа, Амінь».

То ж і ми всі в ці жалібні роковини небувалого в історії людства масово-го винищенні його синів і дочок, схілімо свої коліна по святих наших церквах в гарячій молитві перед Всеши-нім, щоб Він прийняв цих мучеників у Свої Оселі, де нема вже ні недуги, ні журби, ні зідхання, а життя безко-нечне, а мучителів, що їх замучили го-лодом, нехай Господь скарає на Страшнім Суді словами: «Ідіть від Мене, прокляті, у вічний вогонь, що дияво-лові та його слугам приготовлений. Бо Я голодував був — і ви не нагоду-вали Мене...» (Матвій 25,41 — 42).

#### Від редакції

Пригадуємо перші роки масової по-літичної іміграції українців в Амери-

ку. Тоді ще гостро стояв в пам'яті московський злочин штучного голоду в Україні 1932-33 року. В річниці то-го народовбивства відбувались в на-ших церквах урочисті панахиди за спокій душ мільйонів заморених голо-дом, а політичні, культурно-просвіт-ні й громадські організації влаштову-вали протестаційні академії й віча, ві-дбувались масові маніфестації-походи з транспорантами, що вияснювали вільному світові той злочин, що йо-го творив безбожний московсько-большевицький окупант на наших зе-млях. Але з бігом часу, коли наші лю-ди почали обростати добром американського ситого й багатого на вся-кі роскоші життя, то вони почали за-бувати про той жах, заподіаний над нашим народом московською комуніс-тичною владою. Навіть почали забу-вати молитись за душі мільйонів на-ших замучених батьків, матерей, бра-тів, сестер. Почали забувати нагаду-вати вільному світові і самим собі про моральний обов'язок не забувати про правду московської комуністичної і-деї, а кликати до справедливої святої помсти за все нею заподіяне.

Щоб не допустити до повного забут-тя про те, ми й рішили помістити на сторінках нашого журналу повищу статтю о. Митрата Іллі Нагірняка та слідуючу за цим статтю Сергія Гана, очевидця жахливих подій в Україні.

Редакція «У. К.»



#### ШАНОВНИЙ ЧИТАЧУ!

Чи Ви вже вислали передплату за «Українське Козацтво», що оце його читаєте, ЧОТИРИ долари на 1971 рік?

Коли ні, то будьте ласкаві поспішіть вислати, бо слідувоче чис. 3(17) «У. К.» вишлемо тільки передплатникам та тим післяплатникам, що без затрим-ки платять за кожне окреме число по 1.- дол. 25 центів.

\*\*

Комплект нашого журналу за попередні роки разом шість чисел можна на-бути за передплату П'ЯТЬ доларів.

Адміністрація «У. К.»

Сергій Ган

### РОКУ ОДНА ТИСЯЧА ДЕВ'ЯТЬСОТ ПРОКЛЯТОГО...

Думи мої, думи мої,  
Лихо мені з вами!  
Нащо стали на папері  
Сумніми рядами?..

Т. Шевченко

Наш Гоголь колись питав:  
— Чи ви знаєте українську ніч?  
І одразу відповідав:  
— Ні. Ви не знаєте української ночі.  
Зараз я пытаю його:  
— Голубчику, земляче! Чи ти знаєш  
українську ніч... часів загальної колек-  
тивізації та, так званого, розкуркулю-  
вання?  
— Ні, не знаю, відповідає Гоголь.  
— Ну, то слухай... Я тобі розкажу...

\*\*

Зима в тому році невпинно лютувала — днями, тижнями, місяцями. Сили небесні ворогували між собою, як люди на землі. Од морозів гинули звір і птиця. Бушували вітри. Сніговим по-рохом порошило по шляхах. Вночі на дзвіниці гуділи дзвони. Люди говорили:

— Біда йде!... Свята церква б'є на сполох...

У службових справах я відіздив до столиці. Мій потяг бував на станції Долинській десь о годині другій по півночі.

Мороз та завірюха загнали людей у приміщення станції. Куняв там і я. Пройшов якийсь час.

Раптом в службових кімнатах станції почалась таємнича метушня. Вибіг, одягаючись на ходу, уповноважений ГПУ. За ним — з лихтарем — начальник станції. Гуртом рушили люди. Вони товпились, тиснули один одного, лаялись, вижчали, плакали.

— Що сталося?.. В чому річ?, запитав я дядька з сивою бородою та з мішком за плечима. Він розгублено спостерігав метушню та гвалт.

— Ешелон з розкуркуленими... Має скоро прибути... Ми чекаємо на нього

вже другий тиждень... Сини мої там... Жонаті... З діточками...

Мое посвідчення надало мені права залишитись на пероні. Всіх «ПОСТОРОННІХ» замкнули у залі третьої кляси.

Пізніше я дізناвся, що «ПОСТОРОННІ», то були рідні, родичі, знайомі, люди доброго серця, сусіди та друзі тих нещасних, потяг з якими наблизився зараз до станції.

В мішках та клунках вони мали їжу та одежду, в серцях мали співчуття та жалість. Над тими, на кого чекали, було вчинено неправедний суд. Зараз в страшному ЕШЕЛОНІ СМЕРТИ їх провадили з України до Сибіру на муки й знищення.

— В чому вони винні?, думав я. — Кому вони вороги? Це Божа справа — розсудити, хто кому ворог. Проклята система людям, чи її жертви-системи... Правда мусить же бути на світі!..

Поки що правди не було. Як буде далі — побачимо.

Потяг помалу поминув станцію і зупинився. Втомлений локомотив вигукнув щось своє і побіг напитись води та поповнитись топливом.

Мене дивувало те, що в такий скажений мороз товарові вагони з людьми не мали опалювання. Перші за локомотивом два ПАСАЖИРСЬКІ вагони сяяли електрикою. В них видно було людей у військовому одязі. Вони, звичайно, харчувались непогано і пили не лише воду. Їм було тепло і на душі легко й весело.

В товарячих вагонах з людьми — ані вогника, ані води, ані подиху теплого повітря. Темрява, нестерпна зимнота й пекельні муки.

— На пероні комендант ешетону рапортував уповноваженому ГПУ:

— Дві тисячі шістсот. Дітей та хворих не лічимо. Замерзло в дорозі... В гарячці... Божевільних... ЗЛІКВІДОВА-

НО тих, що намагались втекти...

В цей же самий час, як додаток до рапорту коменданта ешелону, майже з кожного вагону неслись у темряву нічі, неслись і губились у поривах вітру одчайдушні, нелюдські крики:

— Людоњки добрі!.. Спасіть!.. Ім'ям Господа!.. Людоњки добрі!..

— Ей, хто там?.. Води!.. Пити!.. Води!.. Пити!.. Во-ди-и-чи!..

— Заберіть від нас мертвих!.. Мертвих заберіть!.. Ей, хто там?.. Чуєте?.. Мертвих заберіть!..

— Чи тут є хто з Василівки?.. Мамо, тато!.. Це я... Яків, ваш син. Парася з маленьким замерзла в дорозі. Тато, мамо!.. Це я... Яків, ваш син...

— Люди добрі! Передайте в Божедарівку, що я ще живий... Це говорити Дмитро Калюжний. Остап та Мирон замерзли...

— Прощайте, брати українці!.. Побачимось на тому світі!..

Жіночі муки були ще страшніші. Матері душили немовлят-дітей власними руками, аби не бачити їхніх конвульсій.

\*\*

— Ну, що, земляче!, згадав я Гоголя. — Чи ти знаєш тепер українську ніч на станції Долинській зимою року одна тисяча дев'ятьсот проклятого?

\*\*

Близько СТО РОКІВ до цього, сумуючи в Петербурзі, Шевченко горював:

— Квіти мої, діти! Виростав вас, додглядав вас — де ж мені вас діти?.. В Україну ідіть, діти! В нашу Україну, попідтиню, сиротами, а я тут загину. Там найдете щире серце і слово ласкаве, там найдете щиру правду, а ще, може, й славу... Привітай же, моя ненько! Моя Україно! Моїх дітокнерозумних, як свою дитину.

Безпритульні... Діти репресованих куркулів... ВОРОГИ влади робітників та селян... Жертви «найгуманнішої» політичної системи... Діти, винні в тому, що вони діти...

Обняла мати, обняв батько. Обцілу-

вали, поблагословили, облили сльозами й наказали:

— Ідіть, діточки!.. Спасайтесь хоч ви од загибелі... Світ не без добрих людей... Ми будемо молитись за вас, аби Свята Мати захищала вас... Прощайте, любі!..

Куркульські діти, як комахи, розлізлись по державі. По ВОРОЖІЙ державі. І сталося так, як пророкував Тарас:

— В Україну ідіть, діти. В нашу Україну, ПОПІДТИНЮ, СИРОТАМИ.

Так і пішли вони сиротами і сиротами й жили...

Закон забороняв співчувати їм, жаліти їх, давати притулок. Вдень вони переховувались, вночі виходили на здобич.

Місто жило заведеним життям. Люди працювали, мали свої закутки, тримали від страху, насолоджувались своїм мізерним «щастием». Одна частина цього міста де було розташовано ДИРЕКТОРСЬКІ будинки, мала свої ЗАЧИНЕНІ гастрономічні заклади. В них було все, чого б бажала ДИРЕКТОРСЬКА душа. Вхід до цього ГАСТРОНОМУ звичайним громадянам був заборонений.

Біля цього ПАРАДИЗУ щовечора товпились голодні, обірвані і брудні безпритульні діти й благали:

Тъотенька, хлебца!.. Дяденька, хлебца!..

Тъоті й дяді мовчкі проходили поміж нещасних дітей і в жодного з них не знайшлося для дитини кусочка хліба.

Я мешкав в одному з будинків так званого СОЦІЯЛІСТИЧНОГО міста. В підвалах цих будинків, в бруді, без світла, повітря, без будь якого санітарного догляду, без їжі і води — ЖИВОТИЛИ сотні безпритульних дітей.

Однієї ночі дитячий плач під дверима підняв мене з ліжка. Я відчинив двері. На порозі стояли хлопчик і дівчинка. Братик і сестричка.

— Що ви хочете?, запитав я їх. —

Кажіть, не бійтесь...

Дівчинка тримтіла, ледве трималася на ногах, тулилася до братика і в її очах були біль, страх і відчай. Братик почав говорити. То була страшна повість...

Сестричка захворіла на гарячку. Вони вже довгий час нічого не їли. Бруд і паразити допомагали голодові робити своє діло.

— Спасіть мою сестрічку, просив мене хлопчик. — Я обіцяв мамі, що буду доглядати її, аж поки вона не виросте.

— А де ж твоя мама?

— Вивезли.

— А тато?

— Його вбили.

— Хто вбив?

— Люди.

— За що?

— Не знаю.

І все... Гіантська трагедія в декількох словах... Вивезли — вбили — за що — не знаю...

Я переховував братика з сестрічкою і все питав лікаря:

— Як ви думаєте?.. Виживе?..

— Ні, коротко відповів лікар. — Немає чому вижити. Вона, як і жила, то вже була приречена вмерти.

Поховав братик сестричку і помандрував далі своїм сирітським шляхом куркульської, відштовхнутої світом, дитини.

— Ну, як тобі подобається ця українська ніч, Миколо Васильовичу?.. Чи ви знаєте, пане письменнику, ТА-КУ українську ніч?..

Нічого не відповів Гоголь. Та й що він міг відповісти?

\*\*

\*

Що розпочала дикиунська влада, до-кінчила епідемія гарячки. Що ночі, посугаючись від одного будинку до другого, вантажні авта збірали денний врожай Смерти. Дітей, що вже не жили, виносили на подвір'я і кидали на авта, як дрова. Один двірник за ноги, другий — за руки.

— Р-р-аз!.. Два!.. Р-р-аз!.. Два!..

Живими займалася міліція. Їх виводили за руки, як полонених, і розвозили НА ПЕРЕВІРКУ. Тих, що мали в собі бацили гарячки, труїли.

За ніччу приходив день. За днем знову приходила ніч і знов невинні дитячі душі пливли небесною блакиттю до престолу Божого.

\*\*

\*

Огляньмось навколо, брати й сестри. Чужа земля, чуже небо, чужі зорі. А там — далеко, далеко за обрієм, на другому боці земної кулі, лежить вона — кохана, незабутня земля батьків, дідів і прадідів наших — ПРЕКРАСНА Україна.

І як казав великий син нашої Батьківщини, так скажу і я. Він говорив:

Привітай же, моя ненько!

Моя Україно!

Моїх діток нерозумних,

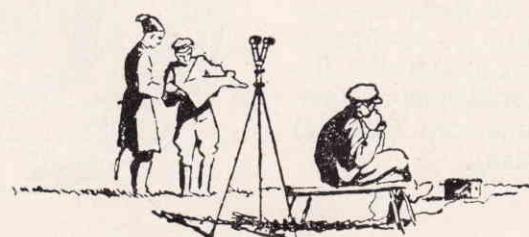
Як свою дитину.

До цих слів додав і я свою журбу: Україно, Україно! Наша рідна маті! Розгубила своїх дітей, що й не позбирати.

Виглядають їх тополі у чистому полі,

Виглядають та зітхають, що нема ім долі.

Україно, Україно! Наша рідна маті! Зberi дітей нещасливих до рідної хати...



## О. Котанський

## МІЙ КРАЙ

Де ясна синь  
небес вишин,  
і глиб зідхань  
з низів землі  
зіллялися у грань,  
    Там гомонить  
    минулих днів  
    могутній спів,  
    який вітри  
    несуть з могил батьків.

Де килим з нив,  
степів, лісів,  
і темна синь  
степів і рік  
сплелися з зеленню низів,  
Сльоза на них  
і піт батьків  
Синам по вік,  
як Заповіт,  
блістять у срібній мі.

Де в сяйві дня  
купуються  
стріхи хатин;  
де спів пташні  
луна, як вічний гимн,  
    Там гордий спів  
    й глибин душі

Синам звенить,  
— Свій Рідний Край  
над все, над все любіть!

Де ноchi тінь,  
шовкова тінь  
Обняла все  
і тихим сном  
втишає біль сердець,  
    В обіймах мрій  
    на краї дні,  
    кріпша душа,  
    і серце теж  
    гартується у сталь.

Де гомонить  
минулих днів  
могутній спів,  
який вітри  
несуть з могил батьків,  
Де гордий спів  
з глибин душі  
як вічний Гимн луна,  
Де там мій Край,  
Свята Моя Земля.

(О. Котанський — це літературний псевдонім священика УПЦеркви — Митроф. Протоієрея Петра Ковалевича із Нью Бритен, Конн.).

## ПЕЧАТЬ УКРАЇНСЬКОГО ВІЛЬНОГО КОЗАЦТВА

Проект цієї емблеми виготовив сл. п. Військовий Отаман УВК Генерал Інж. Іван Цапко а затвердив Командарм Генерал-Полковник Михайло Омелянович-Павленко. На печаті — в оточенні гербового щита — виображені гербові титла трьох Гетьманів: Петра Конашевича - Сагайдачного (зліва), Богдана Хмельницького (зверху) і Івана Мазепи (зправа).



Демян Захарченко

### ПРО УВК І СТАРОДАВНЕ ОПОВІДАННЯ

До Редакції журналу „Українське Козацтво” напливав багато листів з признанням за невисипущий труд в освідомлюванню наших членів, прихильників й читачів про важку долю нашого народу на рідних землях й у своїх листах загривають нас її усю українську спільноту на еміграції — не спочити, але докладати всіх старань, щоби допомогти нашему нескореному народові в його боротьбі за життя в „народів вольних колі”. У своїх листах, наші приятелі бачать чи не найбільшу можливість тієї допомоги в організації Українського Вільного Козацтва, що як в минулому, так і тепер, має одиночну Найвищу Мету: Воїя Україні, Слава Українському Козацтву!

У цій благородній справі ми одержали допис одного нашого члена із Станиці УВК в Нью Йорку, Побр. Д. Захарченка, який поміщуємо:

Редакція

«Станиці Українського Вільного Козацтва повинні організуватися, притятати нас усіх у свої ряди, а особливо Українську Молодь, яка має з успіхом закінчити наші Визвольні Змагання, чого батькам не судилося здійснити. На жаль не всі це розуміють і то навіть дехто із наших членів. Можливо деякі наші члени слухають і вірять особам, які самі не знають, що роблять й чому вони є проти творення Козацьких Станиць. Їм здається, що те, що написане в «Русскому Слові», або в якійсь польській газеті, є для них правою про нашу минувшину, а те, що пишуть українські часописи, або хто закликає, щоби єднатися в українських козацьких лавах — в Українському Вільному Козацтві, це є видумка, от хтось собі хоче збирати гонори. Такі говоруни і ті, що їх слухають, мають великий гріх перед Бого-

гом і перед Українським Народом. Вони не знають, що Україна сяяла найяснішим промінням Світла Слави, Волі, Доброту і Брادرства за часів Українського Вільного Козацтва на нашій Україні. Дехто із старших наших людей, а то й членів, каже «я вже старий, який з мене козак, мені вже нічого не треба». Так говорити нам не вільно! Щож скажуть про нас наші прийдешні покоління? Що ми їх не вчили їй як слід не інформували про свій рідний край, про нашу і їхню Україну? Тим більше, що наш вік вже недовгий! Ми повинні й це наш найсязгіший обов'язок передати в наше потомство все наше знання про Україну, про наш геройський Нарід, про геройську боротьбу Вільного Козацтва за Україну, перед яким без тями втікали усі кляті вороги з України, шукаючи собі союзників серед ворогів нашого народу, щоби розбити Вільне Козацтво та поневолити наш нарід. Не вміли ми тоді одностайні стати й тому наш нарід ще й досі в тяжкій неволі.

\*\*

Коли на Україну напали дики орди монголів і вже переправилися через ріку Дніпро з Переяслава на Київщину, але далі йти їм не вдалося тому, що правий берег Дніпра є гористий і досить високі гори, покриті густим лісом, тягнулися від Києва аж до Кременчука, яких 250 верств. Монгольські орди розмістилися в понад-Дніпровських селах: Трахтимири, Монастирисько, Лукавиця і був ще хутірець, хат 40, напроти пароплавської пристані м. Переяслава, коло якого, у віддаленні з чверть верстви, на досить високій горі, стояла козацька Церковця, про яку згадує Т. Шевченко: «А онде, онде за Дніпром, на пригорбку ніби Капличка, Козацька Церква невеличка, стойть з похиленим Хрес-

том». В згаданому Хутірці жив козак Андрій Вишня, який мав двох синів у Вільному Козацтві а в селі Лукавиця, також в лісі над Дніпром, переховувалася дружина Сотника Вільного Козацтва, якого монголи убили. Дружина перебрала його Сотню і нею керувала. Вона мала ім'я Мар'яна і була в контакті з Андрієм Вишнем. Монгольський командир, якийсь Батий, зайняв Козацьку Церковцю на свою квартиру, але Мар'яна мала ще окрім ліса скованку для козаків на острові, який був напроти села Лукавиці, по середині Дніпра, довгий на цілу версту. По нараді з Андрієм, обое взяли на себе тяжкі обов'язки. Вона мала на наступну ніч приготуватись з козаками на острові, а Андрій взяв на себе дуже велике ризико, але як кажуть «з Богом хоч за море не страшно». Андрій вигострив сокиру і десь коло години десятої пішов чагарями під Церковцю, де кватиравав Батий, причайвся коло місця, куди виходив монгол по своїх потребах і недовго чекав. Варта лишилася коло Церковці, а монгол з люлькою в зубах, примостившись й зачав ка-

шляти. В тому часі підкрався Андрій і з такою силою махнув сокирою, що на дві половини розрубав голову аж до грудей, так, що монгол навіть не крикнув. Коли Андрій був уже в хаті, почув страшний вереск монголів, які з переляку не знали що робити й усі почали втікати за Дніпро, а тому, що монголи боялися переправлятись на широкому Дніпрі, вони пхалися на сстрів, а потім далі через другий рукав Дніпра, а тут Мар'яна зі своєю сотнею напала на них так, що монголи сами себе потопили в Дніпрі, перевертаючи свої човни.

Рукав Дніпра, що пливе ліворуч Дніпра і островом, Козацтво охристило іменем Мар'яна, а хуторок, в якому жив Андрій Вишня і зарубав монгола, Козацтво охристило на село Зарубанці. У цих Зарубанцях інформував мене багато про дещо місцевий парох ще в 1907 році».

Щире Спасибі, Побрратиме Д. Захарченко, за козацький і такий дуже навчальний історичний нарис!

Редакція «У. К.»

### Хорунжий УВ в УВК В. Поповський

#### «БРАТЕ ПОМИЛУЙ!»

(Із фрагменту бою 3-го батал. 30-го полку УНА під Штаден-Когель)

Кожний фронтовик має багатий шлях своїх фронтових переживань, бо кожний день фронту, кожна година і момент зміняються відмінними образами, з яких можна творити все новий і цікавий сценарій.

Ці фронтові переживання акцій записані в пам'яті вояка як на стрічці «тайпрекордера», на коротший або довший час.... Маловажні — забуваються — стираються у вирі дальншого життя, якби ніколи не існували. Немов вирізьблені у камені, залишаються — ці важливі, що переслідують,

мучать і в уяві, чи в душі людини зrodжують викиди сумління... Чим більше шукаємо оправдання — тим більше вони з'являються у своїй свіжій формі! У стані відчаю людина старається тоді знайти «золоту середину» між власною обороною і оскарженням!

Моїм читачам залишаю цей осуд обставин...

\*\*

Це був погідний квітневий ранок 1945-ого року.

Наш батальйон мав завдання пе ребрати становища проти, нам ще невідомої, головної бойової лінії — відтинка полку червоних частин. Ми опи

нилися в подвійному клопоті, бо наші нові становища — ми знайшли вже порожніми. Так поквално залишили їх ніччу «наші союзники». Для військової формaciї — це дiйсно клопiт, бо без знання i впровадження в положення з інформацiями сили ворожого фронту i власних сил, та останнiх дiй, включно iз розвiдчиmi, якi нормальno одержується при змiнi становищ — наш баталiйон опинився нагло в наступi з порухu, заки спромiгся наладити забезпечення i зв'язок флангiв, lінiю зв'язку i постачання з обозу.

В обличчi приготованого ворожого наступу нашi сотнi скорiм темпом росипались i розвiнулись в розстрiльнi i опановували назначений вiдтинок, а важка сотня опинилась майже в lінiї легких сотень, не вспiваючи в критичний момент дai легким сотням пiддержку важкого кулеметного i гранатометного vogню. Zenitni, infanteriini i protipanzeri гарматки застригли десь з полковим обозом.

Червонi в силi полку наступали пляново на вiдтинок нашого баталiйона, використовуючи момент несподiванки i замiшання. Вони скоро змiнили удари на слabe мiсце наших флянгiв, a в цьому спriяв iм пригожий teren. Їх artileriя biла на нашi задi, vidrizуючи нам останню шансу постачання i резерви. Tymchasm масово сконцентрований гранатометний vogонь вибивав гнiзда наших кулеметiв i гранатометiв.

Нашa lіnія початково здержанась, вiдтак скорчилась пiд барабанним vogнем, a дальше не витримала, bo ворожа пiхота piшла u прорiv, зосереджуючи vogонь na точцi тяжиння — куди вbiliся маси infanterii i pihodili novi rezervi.

Tak rozkololi нашу lіnію na двоє i змусили нас do рукопашного boю vzdovzh наших становищ.

В моїй групi, mi вiдбивали rozshaliлих червоноармiйцiв автоматичною зброєю i «pancerfawstami». Червонi з криком вилазили po валu власних

trupiв i немилосерно кололи довгими штиками, наших стрiльцiв. Breshtri mi вidstupili, пробиваючись до malogo sela i злучились z komandirom bataliyonu, mayorom Bitttenmaerom, який з 80-tyma striльciam, deyakimi starshinami i pihstarshinami zruchno vidiav namaganня vorozhix pihstupiiv.

Perебравши iñicjatyvu в seli, mayor skoro peregrupuvav sili, zhо zalichesiliis iz bataliyonu i nakanav protinaступ, zhob pihderzhati grupu, ja ka vidstupala na vidtinok drugogo bataliyonu i yaku chervoni хотili viderzati vid nas. Pri цьому, pri nashomu prorivi, mi mali viderbiti i zabratи наших 25 ranenix striльciv, jakh pri-misheno na velikomu gospodarstvi щe в першiй fazi boju de primistivsya tim-chasoei shpitayl, a radzhe periev'ya-zochnyi punkt.

Meni osobisto vvažavsi цey nakan bожeviljam, ta mayora Bitttenmaera mi dobrе знали, його батькivske pikkuvannya striльciam shanuvali, ta do-viräli, bo mav veliku frontovu praktiku.

Шаленим ударом всього vognu na-shoi grupi, mi viderbili perшу vorozhu rozstriельnu, ja skoro zaleyala v travi. Priyshlo pihkriplennya Maksima. Ale zapizno. Mi vjze lïkviduvali drugu rozstriельnu i dobighli do peredshe vtrachenix становищ. Головний бiй te-per yshov na vidtinikaх perшого i другого bataliyoniv.

Meni vdalosь zabigti na podvire. de mali buti nash раненi. Za rogom xati vjze stoyav bol'shevik na pogotovi z automatom. Я vidskochiv, ja popareniy i probig krougom za drugiy rïg. Mii «bol'shevik» tak zlyakavsi, ma-butt podumav, zhо nas bïльше. Я krik-nuv po ukraïnski, zhob zдавavsi. Vin z ostryahu, skoro pidniс ruki vgoru, a його automat zvis na rameni. Я povol i pihodiv i rozgledavsi, chi ne zasili iše des' «tovariish». Automat в мене в lïviй ruci, a prawoю в bïchniй kişen'i шtaniv — я stiskav готову do strilu

пистолю. Всього 5 кроків ділило мене від моєго полоненого, як він нагло опустивши руки скопив зв'исаючого на рамені — автомата...

Одним пострілом з пистолі, я звалив його з ніг!

Прикладом автомата я хотів добити мою жертву...

«... БРАТЕ ПОМИЛУЙ, ПОМИЛУЙ». Отворивши очі просив він по українськи — цей ранений салдат!

Я задеревів на місці!!!

Це ж УКРАЇНЕЦЬ! Він — не Москаль!

Брат на брата!

Я приклякнув коло нього і оглянув рану. Моя куля попала йому в рот і вийшла коло лівого вуха.

Я не міг промовити ні слова.. Дрожачими руками я перев'язав рану, як міг.

Підбігли наші стрільці забирати ранених!

З поспіхом відступили ми в глиб наших позицій.

До цього часу я піклувався раненим — моєю жертвою і особисто передав його нашим санітетам!

\*\*

За кілька тижнів я був поранений.

Непритомним перевезено мене до полевого шпиталю. Рано я приходив поволі до притомності.

Помолився і подякував Всешиньому, що мене в живих оставив!

... Розглядаючись по великій кімнаті, я шукав очима ранених друзів з нашої сотні. Недалеко від мене на ліжку лежав ранений... і наші очі зустрілись! Це була МОЯ ЖЕРТВА — УКРАЇНЕЦЬ, червоноармієць, якого я зразив в лиці, рятуючи мое власне життя...

Тоді — клятий ворог, тепер - БРАТ ПО КРОВІ!!!

В цьому шпиталі я теж розговорився з нашим дивізійним санітетом — родом придніпрянець. Дивним збігом обставин він також його тут стрінув — мою жертву. Санітет Микола оповідав, як-то він з цим Українцем разом втікали від большевиків ще в 1943-ому році. Але потім розлучилися. Я, казав Микола, попав до Дивізії, а він в Червону Армію, де сержантом став. Така то вже доля. Ми знову аж тут зійшлися...

Від моменту цього трагічного дня пройшло багато, довгих років... Можливо ніколи вже не стріну «МОЮ ЖЕРТВУ», та його окровавлене обличчя в просьбі, та цих українських слів: «БРАТЕ ПОМИЛУЙ» — я не забуду до кінця моєго життя!

ЦІ УКРАЇНСЬКІ СЛОВА ВРЯТУВАЛИ ЙОМУ ЖИТТЯ... і тим я себе щасливо оправдую!

(За «Інформаційним Листком» ст. УВК ч. 7 та Союзу Укр. Комбатантів в Перт, Зах. Австралія).

«Дід був Чуб-козак як дуб, батько- дубок, син козачий, а внук — пеньок, п'яниця Чубенко ледачий».

(3 козацьких приповідок)

«Брат опертий на брата міцніший як скала»

(Арабська мудрість)

**Павло Шандрук  
Ген. Штабу Генерал-Кошовий**

## ПОЛІТИКА Й ВІЙСЬКО

Справа взаємовідносин поміж політикою та військовістю в державнім значенні не є так контроверсійною, як хотіли б це представити демагогічні твердження.

Обидві інституції є так старі як світ, лише в тягу розвою суспільних і державних форм життя людства вони ступнєво набіралі ширшого і глибшого засягу.

Коли за вихідну візьмемо, вже до певного ступіння викінчені в традиції та в праві, норми взаємовідносин між тими інституціями в античнім світі — в державах Греції й особливо в Римській імперії, то мусимо ствердити, що засади взаємовідносин до тепер не змінилися, бо ж і натура людська в її психологічних виявах теж не змінилася мимо розквіту та розвою цивілізації. Не змінилися, не зважаючи на глибину науки великих реформаторів духа, реформаторів соціального життя людства, реформаторів взаємін між людьми та між народами. Не тільки не змінилися, але події, що на наших очах відбуваються, не дають підстав вірити, що й в майбутньому наступлять зміни.

Поняття «політика» і «політик» походять від тих же античних часів грецьких, в генезі того поняття лежить слово «поліс», яким окреслювано не лише місто, але й державу. Бо в тім часі, як відомо, місто з дуже обмеженим простором обабічної землі ототожнювалося з державою. Тебі, Спарта, Атени, Епир тощо. Хоч теж були великі простором держави як Персія, Вавилон, Єгипет, Лідія тощо. Однак розквіт політичної думки походив головним чином з тих грецьких держав, в яких незалежно від зовнішньої форми устрою та внутрішніх соціальних відносин, панував дух наро-

доправства в його, так би мовити, чистій синтезі.

Розріст народів і держав через Середньовіччя до Модерних часів удосконалив і уточнив взаємини політичних і військових інституцій, а далі прийти мусіла диференціяція політичних світоглядів в напрямі прагнень до охорони і оборони людини і нравів її та людства. Наступило постання політично-партийних організацій.

В практиці взаємини між політикою в її чистім значенні і військовістю були, бо мусіли б бути, ясними. Теоретичні підвалини тих взаємин окреслив Карло Клявзевіц в своїй 5-ти томовій праці «Цум Крігє» — Про війну і досвід та практика наступних війн, що набрали характеру всенародного руху, дослідження їх остаточно підтвердили тезу, що військо є збройним раменем політики. Часом незалежно від тій засади, політично - державні функції, з огляду на конечність ставити чоло ріжним внутрішнім або зовнішнім ускладненням, перебірало військо, висуваючи на провідні пости вояків. Так було і так, мабуть, буде. Не будемо входити в аналізу слушності чи неслушності переказання державно - політичної влади війську — від індивідуальних властивостей військового проводу (часом колективного) залежать злі чи добрі наслідки керування державою.

Але в усікім випадку є ясним, що політичні інтереси нації чи держави диктують політиці військовій вже напевно в аспекті стратегічнім.

Нас може більше цікавити практична орієнтація в справі політично - партійної приналежності вояків. В тім випадку, треба так думати, проминули безповоротно часи, коли військо було «великою немовою» і за його плечима відбувалися не все позитивні для інтересів держави партійні роз-

гри. Навіть біжучі події дають яскраві приклади, як військо з ріжких сусільних, міжнародніх, а іноді внутрішньо - психольгічних причин інтервеннює в політику. Військо є організацією більш консервативною і менше склонною до участі в ріжких практично недослідженіх соціальних експериментах, які в ріжких випадках інспірується ззовні. Це не має значити, що військо переховує традицію чи обстоює практику «ретроградства». Маємо сміливість твердити, що в засаді військо і військовики — не без винятків — є прихильниками ліберально - демократичних принципів у соціальнім відношенні. І таку поставу військовиків треба розглядати з огляду на невиключену можливість приналежності до тої чи іншої політично-партийної організації, з другого боку — з його пов'язанням з військовою дійсністю.

Вояк або перебуває в дійсній військовій службі, або в тих чи інших правом окреслених формах поза нею. Вояк є громадянином своєї держави і мабуть його громадський обов'язок впроваджує його до тої чи іншої партійної організації, що залежить від його духових інклінацій. То є його громадське право. Скажімо, що то був би за старий досвідчений вояк-громадянин (для прикладу генерал), який не визнавався б на політично-партий-

них тенденціях своїх співгромадян? Звичайно, маємо на увазі лише державно конструктивні тенденції — в іншому випадку громадянство і уряд покликали б військо до поборення деструктивних партійних організацій, організацій збурюючих нормальний уклад життя.

Отже, вояк у чинній службі присягую підтверджує свою лояльність законному, на народнім праві довірря опертому урядові, себто цілому народові й тим вже виключається можливість його активної праці для вузько-партийної організації, яка представляти може лише частину — часом дуже незначну — громадянства і опінії. Хоч все треба рахуватися з людською психікою і людина не завжди може опертися імпульсам реакції на такі явища — позитивні чи негативні — які на її власну думку не відповідають інтересам держави. З цього родяться випадки замахів на існуючу державну владу. Але тут на сторожі проти імпульсивних реакцій має стояти право, яке відповідає народнім інтересам і мусить бути респектоване аж до часу зміни його конституційним порядком. Поза чинною службою військовою (резерві) вояк-громадянин має повне право активної партійної праці, бо то є його навіть обов'язкове право громадянина вразі приналежності, або симпатизування й даною партійною організацією.



**ПУГУ-ПУГУ! — КОЗАКИ З ЛУГУ!**  
**(По десяти роках УВК за океаном)**

**ЗВЕРНЕННЯ  
ДО ГЕНЕРАЛЬНОЇ УПРАВИ І ВСЬОГО УКРАЇНСЬКОГО КОЗАЦТВА**

**«Козацькому Роду нема переводу»**  
 Очевидна річ, що нема і не буде переводу, але при умові що будемо добре пам'ятати, що всі ми козацького роду, будемо твердо берегти козацькі традиції та відповідно плекати їх та маніфестувати.

Великий Богдан загрожував ворогові козацькою силою, але був тим «нерозумним сином», що занапастив Україну. В тогочасних політичних та мілітарних умовинах нечувся вже на силах — треба це зрозуміти — продовжувати боротьбу за удержання державної її незалежності. Був сам фізично і духовно вичерпаним і бачив вичерпання зусиль всього свого козацького народу.

Нешаслива Переяславська угода започаткувала не тільки мілітарну окупацію України, але й суспільно - соціальну та економічну недолю її. За московським військом, що ніби мало боронити Україну від іншого ворога, посунули ріжні князі, бояри, купці з Москвщини а за ними їхні смерди, холопи і посіли не лише вільні українські землі, але й силою забрали громадські, приватні козацькі землі, опанували торгівлю, промисел, тощо.

Не помогла й Конотопська перемога I. Виговського 7 липня 1659, бо на велике нещастя України почалися змагання між полковниками за гетьманську булаву.

Однак не корився козак, боровся за своє право на державну незалежність Рідного свого Краю та за свою власність. В ріжких численних повстаннях проти окупантів вигинуло багато козацького роду. І причиною того було — правди не можна оминути — це верхня провідна верства козацького народу швидко піддалася ворожим матеріальним заходам та гоноровим

винагородам і змосковщилася або зпольонізувалася, зденационалізувалася. Не зберегла великої козацької традиції, зберігало її рядове козацтво.

Прийшла наша пора боротьби — ріжні несприятливі умовини, мимо славних перемог, мимо моря пролитої козацької крові, найкращих синів народу, не допровадила та новітня боротьба до виборення державної незалежності в рр. 1917-23.

Але відродилась була в тім часі козацька традиція і тоді козацтво в рядах всіх Українських Армій офірно боролося за визволення Батьківщини. Треба всеж пам'ятати, що переважаючу більшість населення особливо ж міст України творили чужинці, потомки отих смердів і холопів, які вже носили назву крестьян і вони в більшості тримали «невтралітет», бо вони теж «православні» та «з одного котелка їли кашу» — так, на жаль, було на Наддніпрянській Україні.

Всеж є відповідним ствердити, що козацькі Українські Армії, хоч нечиленні, й не сотками, але невеликими десятками тисяч раховані, з причин нам усім добре знаних, складені з усіх прошарків українського населення, відважно й офірно віддавали життя за Україну.

Опускаючи Рідну Землю перед переваажуючою силою в складі Українських Армій Українське Козацтво не гільки зберегло на чужині свою організаційну цілість у формі Українського Вільного Козацтва, але в останньому десятиліттю виявило таку атракційну своєю ідеологією силу, що теж збільшило свої ряди майже десятикратно. Цього мало — чому так багато наших вояків, цивільного громадянства а головно молоді стойть осто-ронь? Що стойть на перешкоді призна-

лежати до почесного козацького стану?

Звичайно, майже все у діяспорі перебуваюче громадянство українського походження признається до ріжних політично - партійних та суспільних організацій. Сказати можуть — цього досить! Ні! Ходить не про партійно - політичну чи громадську діяльність — вітати треба таку позитивну активність, але те не є приналежність до гонорового традиційного — «Я КОЗАК». Козацтво то є стан, до якого має належати все населення України. Тимчасом до цієї пори існує організація УВК, якого статут ясно стверджує, яку ідею та які ідеали має перед собою кожний козак. Треба, щоб ми всі правнуки і внуки та сини козацького роду знали як наші предки любили Україну, ми хіба любимо нашу Батьківщину не менше і мусимо не дозволити, щоб наша історична традиція перевелася, щоб ми стали «невільниками недужими». Наша праця над відродженням козацької традиції знайшла вже широкий відгомін і вона може допомогти тим провідникам народу, що в цілім світі провадять політичну інформаційну роботу та тим героям, що в Ріднім Краю голосять Українську Правду,

за неї боряться і за те тяжко терплять. Всі до козацького стану!

У звязку з наведеними думками звертаємося:

1. до Генеральної Управи УВК щоб впровадила в статут «коазьке право» — «від нині вся родина козака на віки вічні стає козацькою», «від нині козак не може зрикнися приналежності до козацького стану» (виправити дотичний пункт статуту), лише Генеральна Управа на підставі рішення Гонорового Суду може виключити козака із козацького стану за безчесні та непатріотичні вчинки;

Примітка: «козацьке право» вразі потреби може бути підтверджено кореспонденційним референдумом на який відповідь кожного козака є обов'язковою.

2. Праця Членів Генеральної Управи є в наших умовинах гоноровою, але гонорова праця не зобов'язує оплачувати всі біжучі видатки — тому закликаю все Членство УВК прийти з допомогою Генеральній Управі в формі одноразового «козацького дару» у висоті 5. долярів. Така сума напевно не порушить бюджету козацької родини.

**П. Шандрук  
Генер. Штабу Генерал Кошовий УВК**

\*\*

### НА «КОЗАЦЬКИЙ ДАР» прислали до 31 січня 1971 року слідуючі Побратими:

(Прізвища подаємо в хронологічному порядку поступлень, а після кожного прізвища дотична сума в долярах)

Генерал П. Шандрук — 5, Пполк. П. Бабяк — 5, о. Й. Скульський — 5, Н. Д. — 25, Полк. Г. Турко — 5.50, о. Ю. Ковальський — 5, Ів. Воробець-Карпатський — 5.50, Ів. Ільків — 5.50, Ів. Надворний — 5, Юл. Ізьо — 5.50, М. Карпа — 5.50, Г. Купновицький — 5.50, Ант. Пелесей — 5, Др Ю. Рабій

— 5, Д. Свідерський — 3, Ст. Гуцал 1, В. Запаранюк — 1, М. Войтович — 1, Є. Кахникович — 1, К. Черевченко — 5, Ст. Хомяк — 1, Г. Гнилозуб — 1, Ів. Дурбак — 1. Разом 108 долярів.

Всім названим ВШан. Побратимам в імені Ген. Управи щиро дякую!

**Сотник Лев Струк  
Скарбник Генеральної Управи УВК**

## КОЗАЦЬКА НОВОРІЧНА ЗУСТРІЧ В ПЕРТІ, АВСТРАЛІЯ

Колись так бувало, що за новорічним, ста-  
рим звичаєм, з'їжджались козацькі родини в  
гості до полковника, а він переказував нови-  
ни з Запоріжжя, радив і давав накази у во-  
єнних справах.

Роз'їжджуючись додому, козаки, розцилю-  
вуючись «тричі», складали один одному «но-  
ворічні желання»...

Щоб відродити цей старий козацький зви-  
чай, члени 7-ої Станиці ім. полк. І. Богуна У-  
країнського Вільного Козацтва і Союзу Українських  
Комбатантів у Перті з'їхались із  
своїми родинами на НОВОРІЧНУ СТРІЧУ, в  
неділю 17 січня на господарство Станичного  
Писаря — хор. В. Поповського.

Не так, як в Україні — в цю пору сильних  
морозів і сніговій, в Перті цього пам'ятного  
дня 17 січня — нас добре припекло австралій-  
ське сонце, а температура піднеслась вище 102  
ступнів Фаренгайта...

Та хто думає про спеку, коли подають  
смачні страви і холодні напої!.. Не знали та-  
кож присутні гости, скільки праці — всю субо-  
ту, до пізньої ночі! — присвятив побратимам  
Володимир, щоб збудувати простору веран-  
ду серед квітів і кущів городу — для виго-  
ди своїх гостей!

Церемоніальну вояцьку зустріч відкрив ота-  
ман станиці побратим Я. Різник і прочитав  
новорічні побажання від п-ва Шандруків з  
Америки. Також прочитав листа ген. Шандру-  
ка п. з. «Козацькому роду — нема переводу». Побратим К. Медвід передав привіт від Вій-  
ськового Отамана — ген. хор. В. Дяченка і  
від Ген. Управи УВК. пісень.

Милі слова про дальшу співпрацю колишніх  
українських вояків з Осередком Української  
Молоді від Перті передав колишній вояк І. Уд.  
УНА і голова Осередку СУМ — друг Іван  
Легкий.

Скорі зав'язалась родинна розмова, яку  
приємно переривав побратим В. Феделеш  
фотознимками і холодними напоями, а жінки  
— в свою чергу — доброю вечерею.

Приємного вечора і добрих успіхів у Но-  
вому Році побажала посестра Юля Липко —  
голова Відділу Союзу Українок і, попроща-  
вшись, від'їхала на працю.

За ініціативою скарбника Станиці побра-  
тима В. Тимчука і побратима О. Желехів-  
ського при цій нагоді зібрано скромні пожерт-  
ви на вонд журнала «Українське Козацтво» і  
на розбудову часопису тижневика «Вільна  
Думка».

Час проходив гарно й безжурно. Був уже  
пізній вечір, коли атмосферу розмов і дис-  
кусій замінили мелодії народніх та вояцьких

З ними забулися на якийсь час життєві  
проблеми й турботи...

На закінчення дружньої зустрічі — в Но-  
вому Році — залунали стародавні українські  
колядки й щедрівки. З ними ми думками по-  
неслися до наших рідних в Україні.

Колядували всі. Колядувала навіть ма-  
ленька Ромця Слободян, відгортаючи щохви-  
лини свої золоті кучері, що ніби до ритму  
пісні, вперто спадали на її блакитні оченята.

О. Желіховський

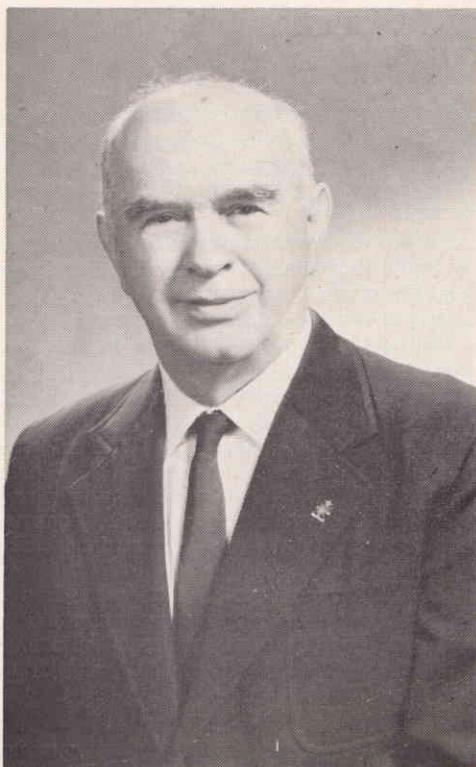
**«КОЗАК ЖИВЕ НЕ ТИМ, ЩО Є, А ТИМ, ЩО БУДЕ»**

**«ЩИРИЙ КОЗАК ЗЗАДУ НЕ НАПАДАЄ»**

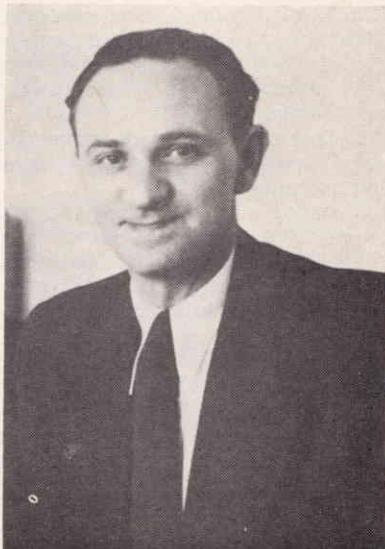
**«ВОРОГА ДЕ НАЙДЕШ, ТО БИЙ»**

**«ЛУЧЧЕ ЖИВИЙ ХОРУНЖИЙ, НІЖ МЕРТВИЙ СОТНИК»**

Козацькі приповідки



Ген.-Хор. Інж.  
АНТІН КУЩИНСЬКИЙ  
Почесний Козак; Генеральний Писар  
УВК від 1965 р.



Адм. Пполк. Д-р  
ІЛЯРІОН ЧЕХІВСЬКИЙ  
Генеральний Суддя УВК від 1969 р.  
Член Ліги Визволення України,  
Головний Виховник Юнацтва СУМА

\*\*

### СВЯТО ПОКРОВИ В ВОЛЕЙ НОРТ СУРЕЙ, Б. К.

Пята Станиця Українського Вільного Козацтва ім. Гетьмана Пилипа Орлика на Волей, Британська Колюмбія гідно відсвяткувала свою козацьке Свято Покрови Пресвятої Богородиці в неділю 11-го жовтня 1970 р.

В часі Богослуження о. Прот. Петро Сацевич виголосив зворушливу та глибоко-змістовну проповідь, нав'язуючи до Дня Подяки, святкованого в Канаді, що календарно збігається з українським Святом Покрови, яке також з давен-давна є висловом вдячності українського народу Пречистій Діві Марії за опіку ї щедрі ласки.

Після Служби Божої того дня в українській православній церкві Успіння Пресв. Богородиці відслужено Панахида за померлих членів Українського Вільного Козацтва. Під час Панахиди з прaporами стояли козаки, а саме: л. В. Ткачук, з прaporом УВК, п. Евстахій Левицький, з канадським національним пра-

пором і п. М. Корнітський, з українським.

По закінченні церковних відправ, члени Станиці і запрошенні гості зібралися в парафіяльний домівці на спільній громадський обід, який смачно приготували і ввічливо подали іменки Жіночого Товариства ім. Ольги Кобилянської, що його очолює п. Р. Демчук.

Офіційну частину Свята відкрив парох церкви Успіння Пресв. Богородиці о. Петро Блажука вступним словом, в якому він накреслив історичне тло цього українського козацького Свята. З черги збирний хор під вмілою орудою о. Петра Блажука відспівав стародавню українську народну пісню «Під Твою мілості...» і «Царю Небесний» та українську народну пісню «Стойте явір над водою...».

О. Прот. П. Сацевич, Крайовий Капелян УВК на Канаду відчитав письмові привіти, які наспіли до 5-ої Станиці УВК з нагоди Свята Покрови. Перший привіт був відчитаний від



**Пполк. Проф. ПАВЛО БАБЯК**  
Генеральний Контролер УВК від 1969  
Обласний Отаман УВК на ЗСА від 1970



**Полк. МИХАЙЛО ПЕТРУНЯК**  
Голова Нагородної Ради Хреста  
Українського Козацтва від 1969 р.

Генеральної Управи Українського Вільного Козацтва, за підписами Почесного Отамана УВК ген. штабу ген.-кошового П. Шандрука, ген. Військового Отамана ген.-значкового В. Дяченка та Генерального Писаря ген.-хорунжого Антсна Кушинського. Відтак слідували привіти від Голови Гонорової Ради УВК, ген.-хорунжого Петра Федоренка і від Обласного Отамана УВК, полк. М. Ковальського

Рід усних привітів започаткував інженер Александер А. Ільницький, б. поручник Дієвої Української Армії, який привітавши зібраних членів Станиці, згадав при цій нагоді, що цього року минає якраз 50 р. від сумної події в нашій історії, коли то, 20-го листопада 1920 р. Українська Армія, переможена ворожою силою, була змушенна залишити межі України. Від Стрілецької Громади у Ванкувері вігав Станицю хорунжий Матвій Заяць. Дуже гарний привіт, нав'язуючи до стародавніх часів ще з княжих часів про традиції Покро-

ви Преосв. Богородиці серед українського народу, зложила пані Ольга Гайдамовська, гююва Відділу КУК у Ванкувері. Від Євангельської Церкви вітав присутніх Микола Гайдар, що при цьому відчitав 91-ий Псалом та сказав, що згідно біблійних пророцтв, наближається час, що зла сила комунізму буде знищена, а Україна буде вільна.

Головний реферат виголосив Отаман 5-ої Станиці УВК, полк. Т. Грінченко. Дуже річево він передав слухачам історичну тяглість Свята Покрови від найдавніших часів писаної історії українського народу аж до наших днів, вказуючи на суттєвий характер цього о Свята та його пов'язаність з лицарсько-козацькими традиціями українського народу. Свою знамениту промову полк. Т. Грінченко закінчив такими словами: «Ми, як нащадки славних Запорожців, святкуємо сьогодні це велике Свято. Згадаймо в цей день найстарших керівників війська нашого: ота-



**ГРУПА УЧАСНИКІВ СВЯТА ПОКРОВИ В НОРТ СУРЕЙ, БРИТ. КОЛЮМБІЯ**  
**Зліва направо: Адм. Підхор. Гр. Подгурець, Хор. В. Ткачук, Хор. М. Заяць,**  
**Сот. Інж. Ільницький. Сидять: Капелян на Зах. Канаду Курінний о. П. Бла-**  
**жуک, Отаман станиці Полк. Т. Грінченко, Капелян на Канаду Курінний Прото-**  
**єрей о. П. Сацевич, біля нього стоять зправа — артист мистець, що нама-**  
**лював образ Св. Покрови Бунчужний І. Пушка, Чот. Е. Левицький і бун-**  
**чужний М. Грицюк**

манів, генералів, що близько сотки полягли на полі слави чи підступно від руки ворожій, ти по ранах і терпіннях на тяжкому житті на чужині віддали життя за свою матір Україну. Вірю, що під всесильним Покровом Богоматері ми переможемо нашого червоного ворога і покажем, що ми браття козацького роду. Бо Вона, Владичиця Козацька все перемагала. Так бувало і тільки так буде».

Після реферату п. Євстахій Левицький гарuno і зворушило відспівав пісню: «Я сьогодні щось дуже сумую, про козацьку долю згадав...», здобуваючи рясні оплески від присутніх.

З черги о. П. Сацевич й Отаман 5-ої Станиці УВК полк. Т. Грінченко перевели церемонії наділення підвищень у військових ступінях членів Станиці. Підвищення отримали наступні члени: о. Петро Блажуک — підвищений до ранги курінного; п. В. Ткачук — до ранги адм. хорунжого; п. І. Шпак — бунчужного; п. І. Турко — підхорунжого; п. А. Залубняк — адм. хорунжого; пп. Ф. Кравець та М. Грицюк — підвищені до рангів бунчужних. Врешті, до рангів чотових були підвищенні: пп. С. Німець, М. Козак, І. Кривек, Є. Кобринович, О. Сальчук, М. Корнітський і пані Л. Пічат-

ківська та в ройові п-ні А. Трач.

Після тієї церемонії збірний хор відспівав в'язанку народних пісень, а молодий Петrusь Блажуک відіграв на акордіоні низку українських мелодій.

Кінцеве слово виголосив п. Григорій Подгурець. Нав'язуючи до історичних чудесних появ Богоматері та виявів її ласки для українського народа, він зокрема прикував увагу слухачів своєю розповіддю про найновішу тауру появу Богоматері над православною церквою коптійського обряду в Каїро, в Єгипті, від квітня 1968 до 1969 року. З різних причин офіційні чинники Єгипту та преса намагались промовчати цю знаменну подію, але ці зусилля були даремні, бо американський монах-бenedikt, о. Джером Палмер докладно й вірогідно описав цю подію в книжці п. н. «Пречиста Діва повертається до Єгипту», виданій недавно в Каліфорнії. Згідно даних в цій книжці, сказав п. Гр. Подгурець, Матір Божа понад рік часу регулярно появлялася над православною церквою Св. Діви Марії в Каїро. Автор, католицький монах, спеціально підреслив цей факт, стверджуючи, що Матір Божа, яка досі появлялася в більшості серед католиків, тепер окремою ласкою огортає

Православну Церкву. Сотні тисяч людей християн і нехристиян були свідками цих появ; були випадки чудесних уздоровлень та навернення на християнську віру. Були зняті фотографії з'явлення. Свідоцтво величності цієї з'яви дає православно-коптський єп. Опанас. Крім того усні перекази говорять, що з першою між свідками з'яви були і стаціоновані советські солдати. На них з'ява зробила приголомшуюче враження. Многі наверталися на Христову віру, аж поки советське начальство

тво не «прекратіло безобразія» і відправило той відділ на «родину в отдалення места Сібірі»...

Ця розповідь п. Гр. Подгурця, яка незвичайно зацікавила всіх слухачів, була влучним заключним словом цього, справді величного, цьогорічного святкування Покрови на Волей, Брит, Колумбія.

Спільним відспіванням національних гимнів закінчено це козацьке Свято Покрови.

*Присутній*

\*\*

### СВЯТО ПОКРОВИ В ЧІКАГО

Організація святкування дня Св. Покрови в Чікаго традиційно належить до Станиці УВК.

Цим разом ми зорганізували Свято Покрови зі Станицею Українських Ветеранів. Надії наші сповнилися якнайкраще. Свято відбулося величаво, більш урочисто, як у попередніх роках. Спільній комітет запросив на цей день членів всіх комбатантських організацій та представників загально - громадських товариств в Чікаго. Після Богослужіння в Соборі св. Володимира, що його відправив о. прот. Ф. Білецький в сослуженні інших Отців, у просторії залі Св. Володимира відбувся урочистий Апель. Були в ньому заступлені всі наші ветеранські організації зі своїми прaporами. Апель провадив голова Станиці кол. Вояків УГА, інж. С. Голящ.

Прибуло багато гостей і відразу витворився відповідний святочний настрій.

Після Апеля відбулося традиційне товариське прийняття, що його вміло приготували козаки нашої Станиці спільно з шановними дружинами Союзу Українських Ветеранів. Коротко святочне слово при трапезі виголосив голова Станиці Ветеранів полк. Г. Сірий-Сіренко. Другим зі святочним привітом виступив отаман станиці УВК ім. ген. І. Омеляновича-Павленка. Він привітав з цим святом передовім представників Генеральної Управи

УВК на чолі з ген. А. Кущинським та Обласного Отамана УВК полк. П. Баб'яка, а після того всіх к. вояків укр. армії та всіх гостей. Зворушливим моментом для всіх було вислухання Наказу з нагоди Дня Св. Покрови, що його надіслав на руки Обласного Отамана УВК Військовий Отаман УВК ген. Віктор Дяченко. Наказ відчитав Обласний Отаман.

Після товариської гостини відбулася незвичайно цікава доповідь на тему історії Свята Іскрови, що її виголосив ген. УВК, А. Кущинський, Генеральний Писар УВК. Присутні мали вперше нагоду прослухати, як це традиційне святкування укр. народу історично розвивалося на Україні і в діаспорі та який великий вплив воно мало і має на наш народ у відношенні релігійному та національному, помимо цілого ряду перешкод і навіть заборон з боку греків, москалів і мадярів.

Свято закінчилося спільною молитвою про крашу долю нашого народу, що її перевів сотник-папелян Станиці УВК, о. Петро Барвінів.

Зіграництв організаторів Свята та урочисте, духове пережиття всіх присутніх на Святі, промовляють за тим що спільно організовані імпрези будуть також успішними у майбутньому та є дуже побажаннями.

*B. Іващук — Отаман Станиці УВК*

\*\*

### З ЛІСТІВ ДО РЕДАКЦІЇ

«Журнал «Українське Козацтво» на справді є милий і рідний, він нагадує чиї ми є діти. Я стара і не є взмозі передплачувати його і це я повідомила Вам. Але Ви від своєї щирості відповіли, що будете висилати безкоштовно. За цю Вашу милу і зворушливу відповідь я дуже й дуже широко дякую, це дійсно козача добірств. Але я в боргу не залишуся, а по можливості буду допомагати. Я сама ко-

зацького роду і радію появою журналу «Українське Козацтво». Хай Господь кермує Вами на добро козацького органу, щоб скріплювати на дусі всіх розсіяних по світі скитальців і обеднувати під один козацький провід... В цьому листі залучу чек в сумі 6 доларів на пресовий фонд».

Балтіморе, Марілянд, 6. листопада 1970.

*Анна Здор*

... «З великою радістю буду отримувати Ваш журнал «У. К.». Така маса цікавого матеріалу Ви подаєте...».

Сан-Дієго, Каліфорнія, 12. грудня 1970 р.

*Полковник Петро Кащенко*

\*\*

... «Ще раз дякую за всі ті прекрасно видані і змістовні журнали «У. К.».

Булонь, Франція, 30. грудня 1970

*В. Солонар — Ген. Штабу Пполк.*

\*\*

... «Загалом мені журнал дуже до вподоби, лише є маленьке «але». Чому він у Вас такий «рідкісний» гість? Так хто-хто, але Ви дуже добре знаєте, що друковане слово — найкращий організатор і керівник, якщо не творець».... Я раджу закачати рукава й узятися до справи: перетворити журнал на МІСЯЧНИК, але перетворити не так як він тепер виглядає, але значно поліпшити»... «Гарні в цих примірниках є матеріали (але не всі), але щодо мови, то таки занадто «забруднена»... «Особливо засмічена мова в Мик. Понеділка «Казка недосказана моя»...

Новий Йорк, 2. 12. 1970 р.

*Хорунжий з 1935 року, колишній учасник Крутянського бою, тепер інж. agr. Мих. Лавренко».*

На довгого листа ВШановного Побратима М. Лавренка, з оцінкою перших трьох чисел «У. К.», з якого ми подали лише кілька виписок, наша редакція подякувала за зауваги та повідомила, що в своїй поступовій праці ми вже здійснили частину його зауваг і побажань та пояснила обставини й об'єктивні можливості нашого ви-

давництва. Що до мови ми признали, що вона у нас не обслуговується кваліфікованим знавцем мови, бо за браком коштів не можемо мати фахівця редактора мови. Відносно ж мови М. Понеділка, то ми покликались на фахове жюрі на чолі з проф. Бідою конкурсу фонду ім. Франка в Чікаго, яке присудило йому першу нагороду за мову і його новотвори української мови. На ту ввічливу відповідь редакція одержала від п. Лавренка нового листа від 24. грудня 1970 р., вже досить «з перцем» написаного. Цей лист, з неприхованою іронією по нашій адресі, доповнений такими виразами по адресі згаданих вище осіб, що ми тих висловів, шануючи гідність Побр. Хорунжого Мих. Лавренка, (бо ж він так підписав себе в першому листі), тут не друкуємо. Правда, що цей другий лист його автор уже підписав трохи інакше, а саме:

«не хорунжий, але учасник Крут, бою й повстання в 1919 року в м. Борзна, Вільний Козак Мих. Лавренко».

Отож, нас не тільки хвалять, але й критикують собі на «славу»!

Примітка: Мих. Лавренко не є членом нашої організації.

**Редакція «У. К.»**

\*\*

## КНИГИ, ЖУРНАЛИ, ЧАСОПИСИ

1. Вольф-Дітріх Гайке — УКРАЇНСЬКА ДІВІЗІЯ «ГАЛИЧИНА». Історія формування і боєвих дій у 1943-45 рр. Накладом Братства к. Вояків 1-ої Української Дівізії УНА. Торонто-Паріж-Мюнхен, 1970 р, ст. 278.

2. КОРПУС СІЧОВИХ СТРІЛЬЦІВ, воєнно-історичний збірник, ювілейне видання Комітету для відзначення 50-річчя формування Січових Стрільців. Чікаго 1969 р. ст. 664. Про цю книжку Ген. Штабу Генерал-Полковник П. Шандрук написав таке: ... «праця є достойна найвищого приттання. Бо історія Корпусу СС бейперечно є і буде назавжди історичним пам'ятником нашої» не менше історичної доби боротьби за власну державу.

3. Д-р Юліян Мовчан — ЗАПИСКИ ЛІКАРЯ. Видано заходами Т-ва «За самостійну Україну» Буенос Айрес 1970 р. ст. 328. Прецікава збірка оповідань з лікарської практики, не позбавлена гумору, а часом і сатири.

4. НАУКОВИЙ ЗБІРНИК МУЗЕЮ УКРАЇНСЬКОЇ КУЛЬТУРИ В СВІДНИКУ том 4-й в двох частинах. Цінні передожерельні матеріали. Видав музей в Братиславському Словашькому Педагогічному видавництві, відділі Української літератури в Пряшеві, 1969 та 1970 р. стор. 510 і 224.

5. Микола Палій «ЕТСЕТЕРА», кантали. Зредагував д-р Аніта Кулагін де Сайнс,

- В-тво «Аркадія», Мехіко-Шикаго, 1970 р. ст. 70.
6. «КАЗАЧЬЕ СЛОВО» чис. 5, 1970 р. Клівленд. Неперіодичний журнал. Видавець — «Казачье национальное представительство за рубежом» ст. 32 і обкладинка.
7. «ФОРУМ» журнал в англійській мові для молоді, видає Укр. Союз, Скрентон, Па. чч. 11-13 за 1969-70 роки. Журнал багатий на історично-казацькі теми та по мистецьким оформленням ілюстрований.
8. «МОЛОДА УКРАЇНА», журнал української демократичної молоді за листопад і грудень, Торонто 1970 р. чч. 184-186 по 24 ний, завжди відмічає появу «Українського Козацтва».
9. «ЕКРАН», рік X, чис. 52-54. Багато ілюстрований журнал українського життя у широкому світі. Відп. редактор А. Антонович в Чікаго.
10. «ЖІНОЧИЙ СВІТ», листопад-грудень 1970 і Січень 1971 чч. 11-12 і 1. Видає Організація Українок Канади, друком «Нового Шляху», Вінніпег ст. 32-40 і обкладинка.
11. «БІБЛОС» — журнал української бібліографії ч. 4, 1970 та ч. 1, 1971. Видає Д-р Микола Сидор-Чарторийський. Нью Йорк, по 16 ст.
12. «ХРОНІКА» ч. 14, січень 1971, Чікаго — орган парафії Українського Православного Катедрального Собору Св. Князя Володимира Великого, ст. 32 і кольорова обкл. Цінний історичний зміст та хроніка. Редактує колегія. Гарний фото-друк А. Янушевського.
13. «ДЗВІН» чч. 5, 6, 7, липень-жовтень 1970, по 12 стор. Видає Братство Св. Покрови Української Автокефальної Православної Парафії в Аргентині.
14. «ЦЕРКВА І ЖИТТЯ», рік XIV, чис. 6 / 81, лист.-груд. 1970 р. Орган Українського Православного Братства ім. Митрополита Василя Липківського в Чікаго, ст. 28.
15. «МИРЯНИН», місячник на правах рукопису, рік V. чис. 1-2, Чікаго, січень-лютий 1971, відп. редактор Юрій Теодорович. ст. 44.
16. «ГУЦУЛІЯ», ілюстрований квартальник Гуцульського Т-ва «Чорногора» в Чікаго, рік V. чис. 1/17, зима 1971 р. Редактує колегія: голова д-р В. Стефурак, редактор мігр. М. Домашевський, ст. 48 і кольорова обкладинка. Гарний фото-друк А. Янушевського.
17. «ТРИЗУБ» — орган Української Національно-Державної Думки рік XI, жовтень-грудень 1970, чис. 61, ст. 24. Видає Укр. Нац. Держ. Союз в ЗСА, Нью Йорк. Редактує колегія.
18. «СВІТАННЯ», ч. 11-12 (17-18), Торонто 1970 — поезія, література, мистецтво та філософія. Видає Редакційна Колегія: Гол. ред. В. Шаян, Секретар Л. Мурович. Ст. 40 і обкладинка.
19. «БАТЬКІВЩИНА» — орган Української Консервативної Думки, виходить в Торонто, чч. 19-20 за 1970 р. та чис. 1-3 за 1971 р. Завжди відзначає появу «У. К.».
20. «УКРАЇНСЬКЕ НАРОДНЕ СЛОВО» — офіційний орган Української Народної Помочі в Америці, Пітсбург чч. 24-3 року 1971. Завжди відзначає появу «У. К.».
21. «ГОМІН УКРАЇНИ» — суспільно-політичний тижневик, Торонто чч. 1-9, 1971 р. рік ХХІІІ. Завжди відзначає появу «Українського Козацтва».
21. «МЕТА» — орган Укр. Нац. Держави-лицької Думки, Мюнхен чч. 4-12 за 1971 р.
23. «ЗОЗУЛЬКА» орган української молоді, жовтень 1970 р.

\*\*

**ХТО ПОМАГАЄ ВИДАВАТИ НАШ КВАРТАЛЬНИК**  
**(Крім точних кольпортерів, передплатників і післяплатників)**  
**ВИКАЗ ЖЕРТВОДАВЦІВ НА ПРЕСОВИЙ ФОНД ЗА ЧАС ВІД**  
**1. ЛИСТОПАДА 1970 Р. ДО 31. СІЧНЯ 1971 Р.**

Список подаємо в хронологічному порядку поступлень (зазначуючи після кожного прізвища даровану суму в доларах):

Ів. Миколаєнко 4.50, К. Тржепель-Елліс 1.50, Анна Здор 6, О. Андріenko-Пічатківська 2, Д-р Ю. Рабій 2, Дм. Гандзюк 3.50, С. Левченко (15 канад. дол) 14, К. Чопівська 1, А. Біловус 1, Б. Савка 1, М. Алексевич 1, Ів. Любусько 1, Ст. Легенький 6, В. Дзуль 1, Д-р Р. Климкевич 5.50, Ів. Оленський 2.50, Ярослава Фаріон 1, Ген. П. Самутин 2,

о. Ф. Кульчинський 3, Є. Єрмоленко 5, Полк. Інж. Д. Стопкей 10, М. Ліщинський 6, Зіна Лазуренко 1, о. Гр. Сіваченко 2, Д-р Павло Кашинський 1, Р. Федорович 5, Пполк. Й. Вишневецький 10, Е. М. Тишовницький 1, Ю. Каманецький 1, Станиця УВК в Денвері 13.60, Інж. О. Ільницький 5, Т. Бондар 4, Галина Андреадіс 5, М. Кравченко 1, П. Багрій 1.75, М. Котульський 2, І. Дуб 0.75, о. М. Литvakівський 6, М. Олійник 1, В. Толінський 1, С. Грабовський 1, М. Висоцький 1.94, О. Запара

3, М. Юркевич 6, Ів. Панченко 1, о. Н. Федорович 1, Е. Курилюк 6, Б. Фостяк 1, Д. Левчук 1, С. Березницький 2. Разом по цьому списку поступило 166. дол. 54 цент.

Крім того:

Побрратим Володимир і Галина ТЕРКУН, як вияв особливої симпатії до журналу дарували на наш пресовий фонд 25 долярів, Побрратим дивізійник і карпатський січовик Мирон Лепак з нагоди нагороди його Хрестом Карпатської Січі дарував на прес. фонд

«УК» 21 дол. і Побрратим Полк. Михайло Петруняк замість квітів на могилу генерала Йосифа Мандзенка 10 долярів. РАЗОМ ДОДАТКОВО ПОСТУПИЛО 56 долярів.

А ВСЬОГО ЗА ВІДЧИТНИЙ ЧАС ЗА ТРИ МІСЯЦІ ПОСТУПИЛО 222 дол. 54 центи. ВСІМ ВЕЛЬМИШАНОВНИМ ЖЕРТВОДАВЦЯМ за їхню побратимську підтримку сердечно дякуємо!

Редакція й Адміністрація «У.К.»



### ЗАКЛИК ДО ВШАНОВНИХ П. П. ЧИТАЧІВ

Це друге число квартальніка «Українське Козацтво» посилаємо на всі нам відомі або рекомендовані адреси та закликаємо ВШАНОВНИХ ЧИТАЧІВ ВИСЛАТИ ПЕРЕДПЛАТУ на журнал на 1971 рік, яка виносить на 4 числа ЧОТИРИ (4) доляри, або заплатити окремо за це число \$1.25.

Будемо широ вдячні за своєчасну оплату та за і найменший дар на пресовий фонд.

Коли ж, хто не бажає одержувати наш журнал, то ввічливо просимо повернути це число на адресу нашої адміністрації.

ДЛЯ ХВАЛЬНИХ РЕДАКЦІЙ УКРАЇНСЬКИХ ВИДАВНИЦТВ висилаємо «У. К.» в обмін на їхні видання або за поміщення заміток чи рецензій про наш журнал на сторінках їхніх органів, якщо нам буде прислано дотичне число тієї публікації.

Редакція й Адміністрація «У. К.»